APRIL 2018 | 7. JAHRGANG | KOSTENLOS

DORF-GEFLÜSTER

Magazin für Kultur - Sport - Gesellschaft - Verbrauchertipps

Bönningstedt · Ellerbek · Hasloh · Teile von Rellingen, Quickborn, Norderstedt, HH-Schnelsen

Ellerbek
Geldautomat geplündert

Hundehaufen und Pferdeäpfel

Bönningstedt
Ministerpräsident Daniel Günther zu Gast

HÜ und HOTT in der Politik

Gemeinden
Ihre Direktkandidaten für die Kommunalwahl

Hasloh
Fluglärm

Kinder- und Jugendarbeit

Vodafone-Shop
Schnelsen
Frohmestr. 17
www.vodafoneshops.info

Unser Haus steht für hohe Kaufpreiserlöse und eine sichere Abwicklung

WERTPLAN® nord
Immobilien seit 1980

25474 Hasloh | Groote Kamp 35 | Tel. 04106/651314
info@wertplan-nord.de | www.wertplan-nord.de

Spare 50% vom Basispreis. 6 Monate lang.*

SAMSUNG Galaxy S9 | S9+

The future is exciting.

Ready?

vodafone

*Aktion bis 30.04.2018: Neukunden erhalten einen 6x 50% Rabatt auf den mtl. Paketpreis inklusive Smartphone-Zuzahlung. Aktion gültig in allen Vodafone-Shops.
Vodafone Deutschland GmbH · Ferdinand-Braun-Platz 1 · 40549 Düsseldorf

03/18 41 030 020

Vodafone Shop Schnelsen, Frohmestraße 17, 22457 Hamburg, schnelsen@vodafoneshops.info

Liebe Leserinnen und liebe Leser,

am 6. Mai 2018 findet in Schleswig-Holstein die Kommunalwahl statt. An diesem Tag werden in den Städten und Gemeinden die Gemeindevertretungen (Gemeindewahl), in den Kreisen die Kreistage (Kreiswahl) gewählt. Aus diesem Anlass war der Ministerpräsident Daniel Günther zu Gast in Bönningstedt. Über 200 Besucher kamen zu dieser Veranstaltung – es hat sich gelohnt (Seite 5)!

In dieser Ausgabe stellen wir Ihnen die direkten Kandidaten der jeweiligen Parteien unserer Gemeinden vor. Menschen aus Ihrer Nachbarschaft, die sich ehrenamtlich politisch engagieren. Geben Sie am 6. Mai Ihre Stimme ab, denn jede einzelne Stimme ist entscheidend. Sie bestimmen mit Ihrer Stimme über die Geschicke der Politik in Ihrer Gemeinde für die nächsten fünf Jahre.
Um es den Bönningstedtern vielleicht ein wenig einfacher zu machen, veranstaltet das Dorf-Geflüster erstmals zur Kommunalwahl vorab eine Wahl-Arena in Bönningstedt (Seite 17). Die Direktkandidaten stellen sich im „GRAMMY" den kritischen Fragen ihrer Wähler/innen. Alle drei Bönningstedter Bürgermeister-Kandidaten haben ihr Kommen zugesagt. Schauen Sie vorbei, denn hier haben Sie die Möglichkeit, selber Fragen zu stellen zu Themen, die Sie interessieren. Sie merken schon, dass es in dieser Ausgabe sehr politisch zugeht.
Doch natürlich berichten wir auch über andere interessante Themen unter anderem über begabte Jugendliche, die im Musical auftreten (Seite 22) und junge Talente, die sich auf der Bühne präsentieren (Seite 34). Leider auch über Polizei- und Feuerwehreinsätze (Seiten 9, 20 und 23), die teilweise glimpflich aber auch weniger glimpflich abgingen.
Wir zeigen Ihnen auf zwei Seiten (26 und 27) wie Gemeinschaft aussehen kann. Der jährliche Dorfputz bringt Jung und Alt dazu, gemeinsam aktiv zu sein.

Kommen Sie am 19. April 2018 zur Wahl-Arena. Ich würde mich sehr freuen!
Bis dahin, viel Spaß mit Ihrem neuen Dorf-Geflüster,

Ihre
Danuta Szczesniewski

fotolia © animaflora

Als Maibaum wird ein geschmückter Baum oder Baumstamm bezeichnet. Dieser wird nach altem Brauch je nach Region entweder am 1. Mai oder auch schon am Vorabend zum 1. Mai aufgestellt. Der Baum wird am oberen Ende zumeist von einem Kranz und der grünen Baumspitze gekrönt. Mit dem Aufstellen des Maibaums ist oft ein Dorffest verbunden. Vielleicht mal eine Idee für unsere Dörfer!

INHALTSVERZEICHNIS

Vodafone	Seite 2
Editorial/Inhaltsverzeichnis	Seite 3
SV Rugenbergen	Seite 4
Gast: Ministerpräsident Daniel Günther	Seite 5
Kulinarisch	Seite 6+7
Neues aus Ellerbek	Seite 8+9
Neues aus Bönningstedt	Seite 10-14
Neues aus Hasloh	Seite 15
Termine	Seite 16
Einladung zur Wahl-Arena	Seite 17
Bönningstedt: HÜ und HOTT	Seite 17
Neues aus Bönningstedt	Seite 18
Bönningstedt: Katzen vergiftet	Seite 19
Sozialausschuss Hasloh	Seite 19
Neues aus Bönningtedt	Seite 20
Spielplatz Heidkamp in Hasloh	Seite 21
Neues aus Ellerbek	Seite 22+23
Direktkandidaten Bönningstedt	Seite 24
Direktkandidaten Ellerbek	Seite 25
Gemeinden: Sauberes Dorf	Seite 26+27
Dorf-Geflüster Klönabend	Seite 28+29
Neues aus Bönningstedt	Seite 30
Kundenbeiratssitzung in Bönningstedt	Seite 31
Direktkandidaten Hasloh	Seite 32
Neues aus Hasloh	Seite 33
Neues aus Bönningstedt + Hasloh	Seite 34
CS Security	Seite 35
FDP Hasloh	Seite 36

Bönningstedt | Ellerbek | Schnelsen | 040 - 780 12 100
Quickborn | Hasloh | Ellerau | 0 41 06 - 717 55

TEAMMAKLER®
WIR LIEBEN IMMOBILIEN

- Immobilienbewertung
- Immobilienverkauf
- Immobilienvermietung

www.teammakler.de

TOP IMMOBILIEN MAKLER 2018
REGION HAMBURG
FOCUS
DEUTSCHLANDS GROSSTE MAKLER BEWERTUNG
IN KOOPERATION MIT statista
FOCUS-SPEZIAL 02 | 2018

1. Vorsitzender gibt sein Amt auf

Jahreshauptversammlung SVR

Nachdem der 1. Vorsitzende Rolf Lammert die anwesenden Mitglieder begrüßt hatte, gab er seinen Rücktritt bekannt. Als Direktkandidat bei der bevorstehenden Kommunalwahl möchte er sich nunmehr ganz auf die Politik konzentrieren. Zu seinem Nachfolger wurde Andreas Lätsch einstimmig gewählt.

Der neue 1. Vorsitzende Andreas Lätsch (rechts) dankte Rolf Lammert mit einem Präsent für seine erfolgreiche Arbeit im Verein und verlieh ihm die Ehrenmitgliedschaft.

Geehrt wurden die Wiedergründungsmitglieder im Jahre 1948 Hermann und Otto Bunge für ihre 70jährige Mitgliedschaft. Der Vater der beiden Brüder war bereits Gründungsmitglied des SVR. Eine bemerkenswerte Familie!

Ein dickes Dankeschön ging an die Herren Chris Gemperlein, Martin Brandes, Torsten Bergmann und René Witt für die großartige Organisation des Fußball-Sommercamps 2017

Gratulation für den neuen Star im Rhönrad-Sport: Hannah Plewa (13)! Sie holte sich bereits bei den Norddeutschen Meisterschaften und den Deutschen Jugendmeisterschaften im vergangenen Jahr den zweiten Platz

REHNELT
ZEITARBEIT GMBH

Interessante Antworten auf spannende Fragen

Ministerpräsident zu Besuch in der Gemeinde

Am 27. März besuchte Ministerpräsident Daniel Günther (CDU) auf Einladung der CDU Bönningstedt die Gemeinde. Im Montenegro bei Sabina wurden die über 200 Besucher mit Sekt und musikalischer Untermalung von Tim Bunge am Klavier und Sänger und Gitarrist Mayck empfangen.

Im Foyer des Restaurants Montenegro wurde der Ministerpräsident Daniel Günther herzlich empfangen

Bürgermeisterkandidat der CDU Rolf Lammert (links) und der 1. Vorsitzende des CDU- Ortsvereins Bönningstedt freuten sich besonders über ein persönliches Gespräch mit dem Ministerpräsidenten Daniel Günther

Und da das Restaurant genau genommen auf Ellerbeker Grund liegt, kam auch Ellerbeks Bürgermeister Günther Hildebrand um den Ministerpräsidenten zu begrüßen. Geschenke hatte er auch dabei: Tofuprodukte und eine Bio-Mettwurst von zwei Ellerbeker Unternehmen.

Als alle Besucher ihre Plätze eingenommen hatten, ging es los. Daniel Günther kam direkt von einem Termin aus Pinneberg und begrüßte die Anwesenden gut gelaunt. In seiner Rede wünschte er den Gemeindemitgliedern, die sich für die Kommunalwahl zur Verfügung stellen, viel Erfolg: „Das ist ein Ehrenamt. Unser Gemeinwesen lebt von solchen Menschen und sie zeigen auch uns als hauptberuflichen Politikern, was es heißt, Verantwortung zu übernehmen."

Zur Politik auf Landesebene erklärte der Ministerpräsident: „Wir treten uns im Land Schleswig-Holstein mit Respekt gegenüber. Es geht nicht um Meinungen, sondern um Lösungen." Und zur Politik in den Gemeinden: „Wir wollen Lust auf Kommunalpolitik machen, indem ausreichend Mittel dafür zur Verfügung gestellt werden. Mehr Geld für Kitas und die kommunale Infrastruktur zum Beispiel."

Abschließend rief Daniel Günther die Menschen in den Gemeinden zum respektvollen Umgang mit den Kommunalpolitikern auf – auch wenn sie mal eine Entscheidung treffen würden, die dem einzelnen vielleicht nicht so gut gefalle.

Im Anschluss an seine Rede hatten die Besucher der Veranstaltung nun die Möglichkeit, dem Ministerpräsidenten Fragen zu stellen. Eine Mutter prangerte das bundesweit uneinheitliche Bildungssystem an. Daniel Günter erklärte: „Ich sehe das ähnlich, es ist nicht richtig, dass jedes Bundesland im Bereich der Bildung sein eigenes Süppchen kochen darf. Vergleichbare Abschlüsse und Prüfungen wären ein guter Schritt."

Eine Studentin fragte, wie es mit Anreizen für bezahlbare Wohnungen, auch im ländlichen Raum, aussehe. Der Ministerpräsident sagte: „Das ist eins der drängendsten Probleme in Schleswig-Holstein. Einzig mehr Wohnraum zu schaffen, hilft. Der Bund unterstützt uns massiv dabei – es wird erhebliche Gelder für Schleswig-Holstein geben. Sie sollen auch für den Sozial- und Geschossbau auf dem Land genutzt werden. Dafür müssten wir die Begrenzung von Kommunen für den Wohnungsbau aufheben und auch Geschossbau ermöglichen."

Landtagsabgeordneter Peter Lehnert kündigte den mehr als 200 Besuchern den Ministerpräsidenten an

Daniel Günther blieb länger als vorgesehen vor Ort, um möglichst viele Fragen beantworten zu können und im Anschluss stellte er sich gern auch für die erbetenen Selfies zur Verfügung. Als der Ministerpräsident schon längst wieder mit der Limousine abgefahren war, saßen die Gäste noch zusammen und tauschten Meinungen und Ideen in gemütlicher Atmosphäre aus. aw

Bürgermeister Günther Hildebrand ließ es sich nicht nehmen, den Ministerpräsidenten Daniel Günther persönlich mit einem kleinen Geschenk zu begrüßen.

Berit Adams achtete bei den Publikumsfragen darauf, dass die Fragen nicht zu lang ausfallen

Mayck Eckel (Gitarre und Gesang) und Tim Bunge (Klavier) sorgten für gute Stimmung

Hof Bartels

Endlich wieder Spargelsaison!

Bei uns erhalten Sie taufrischen Spargel, der gestochen direkt vom Feld auf die Ladentheke kommt – frischer geht es nicht.

Wir garantieren Ihnen ein Spitzenprodukt. Spargel wird von uns in verschiedenen Sortierungen angeboten, natürlich auf Wunsch auch geschält.
Darüber hinaus bietet unser Familienbetrieb alles, was das Spargelkennerherz begehrt:

– Kartoffeln aus eigenem Anbau
– Schinken von eigenen Schweinen
– Sauce Hollandaise

Lassen Sie sich bei Ihrem nächsten Besuch unsere Spargel-Bonuscard aushändigen.
Einfach Punkte sammeln und einen tollen Bonus erhalten.

www.hof-bartels.de
Spargelstand Kieler Straße (direkt neben Aldi) | 25474 Bönningstedt

Der erste Spargel kommt voraussichtlich Mitte April 2018!

DENKEN SIE AN IHRE RECHTZEITIGE RESERVIERUNG FÜR:

- Konfirmation
- Hochzeit
- Geburtstagsfeier
- Separater Clubraum für 60 Personen
- Herrliche Terrasse
- Schönes Ambiente

ERLEBEN SIE MEDITERRANE UND GRIECHISCHE KÜCHE EINMAL ANDERS!

Restaurant
Mediterran
Griechische & Mediterrane Spezialitäten

UNSERE BELIEBTE GROSSE SOMMERTERRASSE IST GEÖFFNET!

FRISCHER FISCH IN VERSCHIEDENEN VARIATIONEN

FLEISCHSPEZIALITÄTEN À LA CARTE

Dockenhudener Chaussee 188 | 25469 Halstenbek
Tel. 04101 – 830 98 23 | www.mediterran-halstenbek.de

Kellerstr. 136 | 25462 Rellingen | Tel. 04101 – 77 39 088
info@mediterran-rellingen.de | www.mediterran-rellingen.de

05.04.2018
Appels Frikadelle mit Kartoffelsalat **2,50** Euro

12.04.2018
Krosses Putensteak mit mediteranem Nudelsalat **4,50** Euro

19.04.2018
Linseneintopf dazu Würstchen 1,– € **2,50** Euro

26.04.2018
Gyrospfanne mit Brötchen und Tzaziki **5,–** Euro

Jeden Donnerstag frisch aus unserer Küche!

MITTAG ZUM MITNEHMEN
IM APRIL

Jeweils ab 11 Uhr, solange der Vorrat reicht.
Vorbestellungen nehmen wir gerne an.

EDEKA Appel
Waldhof 3 • 25474 Ellerbek

Liebe Gäste, liebe Leser,
auf diesem Wege möchten wir uns ganz herzlich bei Ihnen bedanken.

Wir waren überwältigt und begeistert über die vielen bekannten und neuen Gäste, die uns den erfolgreichen Start in unserem Ristorante Am Markt ermöglicht haben. Sie haben uns aufgenommen wie langjährige Freunde – dafür mille grazie,
Ihr L´ITALIANO da Massimo-Team.

Haben Sie Lust, sich von uns verwöhnen zu lassen?
Am Samstag, den 28. April 2018 starten wir mit unserem ersten Menüabend – natürlich mit Italienischer Livemusik!
Menü inklusiv begleitender Getränke

Mehr Infos und Reservierung unter: 040-57 26 12 15

·RISTORANTE·
L'Italiano
da Massimo

Öffnungszeiten: Dienstag-Freitag von 12.00 – 14.30 Uhr und 17.30 bis 22.00 Uhr (Küche)
Samstag ab 17.30-22.00 Uhr, Sonntag 12.00 Uhr – 14.30 Uhr und 17.30 Uhr-22.00 Uhr
Dienstag-Freitag wechselnder Mittagstisch! Montags ist geschlossen!

Am Markt 6 · 25474 Bönningstedt · Telefon 040 57261215 · Mobil 0151 43220590

HEINSEN's
ELLERBEK

Herzlich willkommen an 7 Tagen

Montag – Samstag 17.00- 21.00 Uhr
Sonntag ab 12:00

Heinsens Ellerbek | Hauptstraße 1
25474 Ellerbek | Tel.: 04101 - 37 77 0
Fax 04101 - 3 777 29 | www.heinsens.de

China Restaurant
»Bönningstedt«

15. April 2018
12.00 – 20.00 Uhr
Sonntags-Büffet
– Eten soveel Du kannst!

Bahnhofstraße 2
25474 Bönningstedt
Reservierung: Tel. 040 – 55 66 848
www.china-restaurant-boenningstedt.de

Öffnungszeiten
Mo., Mi. – Sa. 12.00 – 15.00 Uhr
und 17.30 – 23.00 Uhr
Sonntag und feiertags durchgehend
von 12.00 – 23.00 Uhr geöffnet

RESTAURANT
MONTENEGRO
bei SABINA

Denken Sie an Ihre rechtzeitige Reservierung!
Konfirmationen ***Geburtstage***
Hochzeiten ***Trauerfeiern***

Ellerbeker Str. 27 | 25474 Bönningstedt
Rugenbergener Straße – Ellerbek
Telefon 040 – 898 042 10 | Mobil 0152 56 700 475
GEÖFFNET: Di.–Fr. 16 – 22 Uhr + Sa./Sonn- + Feiertage 12 – 22 Uhr

Miki und der neue Koch im Restaurant Montenegro bei Sabina: Zoran Stanisavljević, der zuletzt im 5-Sterne-Hotel „Melia Coral" in Kroatien gekocht hat

Aufruhr im Hexenwäldchen

Ein Haufen Liebe

Während der Einwohnerfragestunde der letzten Gemeindevertretersitzung in Ellerbek waren die von Pferden im Hexenwäldchen verursachten großen Haufen wieder einmal Thema. Eine Hundebesitzerin zeigte sich wenig tolerant.

Idyllisch strahlt das Hexenwäldchen

Dagegen beschwerten sich andere schon früher über die vielen Hundehaufen, die dort einfach achtlos liegengelassen werden. Verständlich, denn die kann man ja nun wirklich einfach mit den kostenlosen Gassibeuteln einsammeln.

Nun zu fordern, dass die Reiter die Äppel mal schön aufsammeln sollen, ist natürlich Quatsch. Das wäre, als wenn Hundebesitzer auch noch das nicht gerade pflanzenfreundliche Pipi ihrer Hunde auffangen sollten. Beides nicht realistisch.

Aber eigentlich geht es hier doch auch gar nicht um kleine oder große Haufen. Sondern um große Liebe. Liebe zu Tieren. Allein, weil auch die anderen Tiere lieben, sollten Hunde- und Pferdebesitzer sich leiden können – es gibt schließlich schon genug Menschen, die Tiere nur auf dem Teller mögen.

Und seien wir doch mal ehrlich: Ich als Hundebesitzerin ärgere mich am meisten über große Haufen. Und zwar über große Hundehaufen. Solche, die andere Hundebesitzer einfach liegen lassen und somit das Vorurteil über die ganzen gewissenlosen Hundehalter bekräftigen.

Und es wäre doch wie verhext, wenn sich die Besucher des schönen Wäldchens nicht mit ein bisschen mehr Toleranz begegnen könnten, oder?! aw

Haselweg westlich von MontBlanc wird ein B-Plan beantragt

Weg frei zur Beantragung des Bebauungsplans

Grundsatzbeschluss für Haselweg gefasst

Es besteht bereits ein Flächennutzungsplan für das Grundstück westlich neben MontBlanc im Haselweg. Während der letzten Gemeinderatssitzung wurde nun ein Grundsatzbeschluss gefasst, der nun den Weg frei macht, einen Bebauungsplan zu beantragen.

Nachdem in der Gemeinde Ellerbek eine Anfrage bezüglich der Bebauung eines Rechenzentrums eingegangen ist, kam die Idee auf, kurzfristig den B-Plan schon zu beantragen, damit die Gemeinde bei Grundstücksverkauf schnell reagieren kann.

Mit diesem Grundsatzbeschluss, dem die FDP und die SPD zustimmten, während die CDU dagegen stimmte, kann die Gemeinde nun den Bebauungsplan beantragen.

BRÜGGEMANN & HINNERS
RECHTSANWÄLTE
Partnerschaftsgesellschaft mbB

Stefan Hinners

Ihre kompetenten Partner aus Ellerbek

- Mietrecht / Immobilienrecht
- Wirtschaftrecht
- Vertragsrecht
- Bußgeldsachen / Verkehrsunfälle

Martina Hinners

Drehbahn 9 | 20354 Hamburg | Telefon 040 – 3551 520
mail@hinners.de | www.brueggemann-hinners.de

Ihre persönliche Immobilienbewertung

Unser Angebot für Sie:

Wir bieten Ihnen eine Marktwerteinschätzung Ihrer Immobilie, die für Sie mit keinerlei Verpflichtungen verbunden ist. Rufen Sie uns für eine Terminvereinbarung an oder besuchen Sie uns in unserem Shop.

DAHLER & COMPANY Halstenbek
Hauptstraße 47 | 25469 Halstenbek | Tel. 04101.604 82 88 | halstenbek@dahlercompany.de
www.dahlercompany.de/halstenbek

Gemeinderatssitzung Ellerbek

Neuer Gemeindevertreter

Andreas Beig wurde einstimmig zum Gemeindevertreter gewählt

Der ehemalige Gemeindevertreter Hans Kröger ist am 28.12.2017 verstorben. Neuer Gemeindevertreter durch Nachrücken von der Liste der SPD-Fraktion ist durch Mandatsannahme Andreas Beig.

Mitglied des Amtsausschusses Pinnau

Vertretung statt Neuwahl

Hans Kröger († 28.12.2017) war Mitglied des Amtsausschusses Pinnau. Die Wahlzeit läuft zum 31.05.2018 aus. Eine Neuwahl eines Mitgliedes kann erfolgen, es ist jedoch auch eine gesetzliche Vertretung (§ 33 Abs. 1 GO) für einen Übergangszeitraum von fünf Monaten durch seinen Stellvertreter Herrn Udo Doberg bis Ende Mai möglich.

In der letzten Gemeinderatssitzung wurde einstimmig beschlossen, dass Udo Doberg die Vertretung bis Ende Mai 2018 übernimmt.

Ihre Apotheke in Ellerbek

Erlen-Apotheke
Christian Stolzenburg e.K.
Moordamm 2
25474 Ellerbek
Tel: 04101 355 66
Fax: 04101 37 29 39
www.erlen-apotheke-ellerbek.de - mail: info@apotheke-ellerbek.de

freundlich – kompetent – fair

Ellerbek: Polizei sucht Zeugen

Geldautomat geöffnet

Der Geldautomat wurde schnell wieder gangbar gemacht

In der Nacht auf Sonntag, den 18. März ist es im Moordamm, Ecke Pinneberger Straße, zunächst zu einem Einbruch in eine Bäckerei und anschließender Öffnung eines Geldautomaten gekommen.

Gegen 02.45 Uhr beobachtete ein Zeuge zwei Personen in der Bäckerei, die kurz darauf die Räumlichkeit verließen und sich über die Drosselstraße in Richtung Süntelstraße zu Fuß entfernten.

An der Gebäudefront der Bäckerei befindet sich ein Geldautomat. Nach bisherigen Erkenntnissen drangen die Unbekannten gewaltsam in den Verkaufsraum der Bäckerei ein, um anschließend den Ausgabeautomaten von der Rückseite her zu öffnen. Trotz groß angelegter Fahndung mit mehreren Streifenwagen entkamen die Täter unerkannt mit einer unbekannten Menge Bargeld. Es soll sich um zwei Männer um die 25 Jahre gehandelt haben, die jeweils einen Rucksack mit sich führten.

Die Kriminalpolizei Pinneberg hat die Ermittlungen übernommen und sucht in diesem Zusammenhang Zeugen, die Hinweise auf die weitere Fluchtrichtung oder die Identität der Tatverdächtigen geben können. Etwaige Hinweise nehmen die Ermittler unter der Telefonnummer 04101-20 20 entgegen. aw/ots

CDU

Am 6. Mai 2018 ist Kommunalwahl.

Entscheiden Sie mit, wer Ihre Interessen in der Gemeinde Ellerbek vertreten soll – gehen Sie wählen!

Ihr Team von der CDU für Ellerbek

Martin Berg – Tatjana Knobelsdorf – Kirstin Weisner – Stefan Hinners – Tobias Kaiser – Sönke Kleymann – Britta Steidlinger – Heinz-Martin Timm – Dominik Seebold

Spendenübergabe in Ellerbek

Ein Dankeschön an die Hortgruppe

Jedes Jahr schmücken die Kinder einer Kita, die die Fohsack Getränke GmbH beliefert, den großen Weihnachtsbaum im Getränkemarkt

Die Kinder der Hortgruppe des Ev. Johannes-Kindergartens aus Rellingen und Erzieherin Amanda Badanjak freuen sich über den Scheck, den Gaby Berg überreichte

Im letzten Jahr war die Hortgruppe des Ev. Johannes-Kindergartens aus Rellingen dran und brachte viel selbstgebastelte Deko mit. Im Gegenzug wurden die fleißigen Helfer am Umsatz im Dezember beteiligt. Und nun wurde von Fohsack-Mitarbeiterin Gabriele Berg symbolisch ein großer Scheck überreicht. Kita-Leiter Thomas Engemann freute sich sehr und verriet, was mit dem Geld passiert: „Wir werden ein kleines Fest mit den Kindern feiern und Gitterwagen für das Sandspielzeug kaufen. In ihnen kann es sicher gelagert und transportiert werden." aw

Kita-Leiter Thomas Engemann mit Fohsack-Mitarbeiterin Gaby Berg (Mitte) und Erzieherin Amanda Badanjak

Fasanenhof

Angenehm anders!

Urlaubs- und Kurzzeitpflege möglich!

Bei uns erwartet Sie ein gepflegtes Zuhause mit familiärer Atmosphäre. Gern helfen wir Ihnen, Ihr Leben so zu gestalten, wie Sie es wünschen. Wir bieten Wohnpflege, Urlaubs- und Kurzzeitpflege sowie Wohnen mit Service. Lassen Sie sich gerne vor Ort beraten.

Privates Alten- und Pflegeheim · Lippe/Gehring
25474 Bönningstedt · Dammfelder Weg 1
Tel. 040 – 556 94 00 · www.Heim-Fasanenhof.de

Pflegediakonie

Diakoniestation Bönningstedt

Zuhause bewahren Uns ist es wichtig, pflegebedürftigen Menschen die vertraute häusliche Umgebung zu bewahren. Wir informieren Sie gern zu den Themen Beratung, Betreuung und Pflege zu Hause. Rufen Sie uns an!

Telefonnummer: (040) 556 63 13

E-Mail: boenningstedt@pflegediakonie.de

Pflegediakonie

www.pflegediakonie.de

Beerdigungsinstitut ERWIN JÜRS

seit 1803 in Niendorf

Zuverlässige Erledigung aller Formalitäten
Persönliche Beratung · Eigene Traueransprachen
Ausführung aller Bestattungsarten

Hamburg-Niendorf
Niendorfer Marktplatz 8 (gegenüber der Kirche)
Promenadenstraße 15 und 19 (Büro und Verwaltung)

Tag- und Nachtruf 040 - 58 65 65

Falsches Wappen auf Findling

Der Stein des Anstoßes

Während der letzten Sitzung des Sozialausschusses war der Gedenkstein vor dem Alten Amtsgebäude Thema

Er wurde 1982 aufgestellt und symbolisiert den Zusammenschluss von Bönningstedt und Winzeldorf. Den Stein ziert neben dem Bönningstedter Wappen jedoch auch das der Partnergemeinde Seaford. Diese hat mit dem Thema jedoch nichts zu tun. Was also soll das Wappen dort, fragten sich Jane und Joachim Czolbe vom Heimatverein und versuchten herauszubekommen, wann es dort hingekommen war. Die Recherche blieb jedoch erfolglos.

Nun stellte der Heimatverein einen Antrag auf Entfernung. Dieser wurde vom Sozialausschuss mit einer Gegenstimme angenommen. Erst sollen beide Wappen entfernt und dann das Bönningstedter mittig wieder platziert werden. Die Kosten für die Steinmetzarbeiten werden vom ortsansässigen Unternehmer Arne Hansen übernommen. aw

MEISTER-FACHBETRIEB

HAASE
Glas- & Gebäudereinigung

© MARKETING-BRANDS

Wir ziehen um - unsere neue Adresse ab dem 01.05.:
Bahnhofstraße 9 • 25474 Bönningstedt • Tel.: 040 / 57144240
www.gebaeudereinigung-haase.de

Bönningstedt möchte Vollmitglied der AktivRegion Holsteiner Auenland werden

Statusänderung momentan aus formalen Gründen nicht möglich

Momentan ist Bönningstedt (wie auch die Nachbargemeinde Hasloh) Gastmitglied der AktivRegion Holsteiner Auenland

Bauausschussvorsitzender Björn Kass

AktivRegionen sind Ideenschmieden der ländlichen Räume. In Schleswig-Holstein gibt es 22 von ihnen. Ziel dieser lokalen Aktionsgruppen ist es, die ländlichen Regionen attraktiv und zukunftsfähig zu gestalten. Sie haben eine regionale Abgrenzung und nehmen so viele Gemeinden auf, bis eine maximale Einwohnerzahl zwischen 50.000 und 150.000 Menschen erreicht ist.

Den bestehenden Gaststatus möchten die Bönningstedter Kommunalpolitiker gern in eine Vollmitgliedschaft ändern, wie sie während der letzten Sitzung des Ausschusses für Bauwesen und Umweltschutz bekräftigten. Denn erst eine Vollmitgliedschaft bringt den Anspruch auf EU-Fördergelder mit sich. Von diesen kann nicht nur die Kommune als Ganzes profitieren, sondern beispielsweise auch Selbstständige und Start Ups hätten Aussichten auf Unterstützung, wie Resy de Ruijsscher (Bündnis 90/Die Grünen) betonte. Momentan stehen die Aussichten auf eine Vollmitgliedschaft aus formalen Gründen jedoch nicht besonders gut, wie Bürgermeister Peter Liske (BWG) erläuterte. Die Einwohnerzahlen sind erreicht.

Die Gemeinde Bönningstedt könnte noch bei zwei anderen AktivRegionen eine Mitgliedschaft beantragen – doch auch hier stehen die Chancen momentan nicht besser. Trotzdem wollen die Politiker den Willen der Gemeinde zu einer solchen Aufnahme bekunden. Sie votierten einstimmig dafür, ihre Absicht zu bekräftigen, Vollmitglied einer AktivRegion zu werden und beauftragten den Bürgermeister damit, diese Absicht dem zuständigen Ministerium zu übermitteln. Die Gastmitgliedschaft in der AktivRegion Holsteiner Auenland soll bis auf Weiteres erhalten bleiben. aw

ZWEIRADHAUS ELLERBROCK GMBH
Kieler Str. 97 • 25474 Bönningstedt
Telefon: 040-5566183· Telefax: 040-55601503 · E-Mail: info@zweiradhaus.ellerbrock.de
www.zweiradhaus.ellerbrock.de

Vorplatz der AKN-Station Bönningstedt

Schön ist anders

Tiefe Löcher in der Straße, marode Betonpoller und graffitti-beschmierte Fahrradunterstände – der Vorplatz der AKN-Station Bönningstedt ist alles andere, als ein schönes Aushängeschild für die Gemeinde

Hinweis auf AKN Anlage

Gefährliche Absatzfalle

Die Steinpoller bröckeln

Der Fahrradstand hätte dringend Farbe nötig

Unzählige Schlaglöcher zieren die Straße

Tiefe Löcher in der Straße

Ein herzliches Willkommen für Besucher sieht wirklich anders aus. Wir haben bei der AKN Eisenbahn AG mal nachgefragt, was da los ist – und vor allem, wer dafür zuständig ist, das heruntergekommene Gelände endlich in einen besseren Zustand zu versetzen. Die Gemeinde oder die AKN? Pressesprecherin Christiane Lage-Kress erklärte: „Die Zuständigkeiten sind geteilt und liegen damit sowohl bei der AKN als auch bei der Gemeinde. Wir sind derzeit in Gesprächen mit der Gemeinde, wie diese im Detail geregelt werden können. Bitte haben Sie Verständnis, dass wir zum jetzigen Zeitpunkt daher noch nichts zu den konkreten Regelungen sagen." Das verstehen wir natürlich – aber bleiben dran, um Sie auf dem Laufenden zu halten, wie es am Bönningstedter Bahnhof mit den dringend notwendigen Sanierungen so läuft. aw

Hässlich geteerte Löcher mit Stolpergefahr

Die Parkplatze sind unzumutbar

Besuchen Sie uns in Bönningstedt
Kieler Straße 111, 25474 Bönningstedt
Mo.–Fr. 14–18 Uhr und So 13–16 Uhr.

Kreativ Solide Wertbeständig

KSW Massivhaus GmbH
Wir bauen schöne Häuser!

Besuchen Sie uns in Quickborn
Friedrichsgaber Str. 39
Mo.–Fr. 14–18 Uhr und
So 13–16 Uhr.

Ihr Weg zum eigenen Haus!
☎ 040/593 54 13 - 0
www.ksw-massivhaus.de

Bau- und Immobilientage im Tibarg-Center Niendorf: Vom 19.-21. April rund 20 Aussteller und viele Infos

Die Hamburger Sparkasse (Haspa) lädt vom 19. bis 21. April zu den 14. Bau- und Immobilientagen ins Niendorfer Tibarg Center, Tibarg 41, ein. Hier präsentieren sich Donnerstag und Freitag von 10 bis 20 Uhr sowie Sonnabend von 9.30 bis 18 Uhr rund 20 Aussteller. Der Eintritt ist frei.

Leif Thöle,
Immobilienspezialist
Tibarg 46-48
Tel. 3579-2130
leif.thoele
@haspa.de

„Die Besucher können sich an den drei Tagen aus erster Hand bei Experten über An- und Verkauf, Finanzierung und viele weitere Themen rund um die Immobilie informieren“, sagt Leif Thöle, Immobilienspezialist bei der Haspa. Makler und Bauträger verraten, wo es interessante Immobilien gibt: vom Baugrundstück über die Eigentumswohnung und das Reihenhaus bis zur Villa.

„Die Messe ist auch für Eigenheimbesitzer interessant, die verkaufen oder sich verändern wollen. Sie finden hier auch Experten, die sagen können, was die bisherige Immobilie wert ist und wo sie eine neue finden können“, sagt Thöle. „Da ist für jeden Geschmack etwas dabei“, betont der Experte.

Andreas Meinke,
Filialleiter
Wählingsallee 5
Tel. 040 3579-2130
andreas.meinke
@haspa.de

„Immobilieneigentümer machen sich unabhängig von steigenden Mieten“, sagt Andreas Meinke, Leiter der Haspa Filiale an der Wählingsallee 5. Mancher Kunde sei überrascht, dass der Betrag der aktuellen Kaltmiete auch für Zins und Tilgung einer Immobilie ausreichen würde. „Wir erarbeiten gemeinsam mit den Kunden ein maßgeschneidertes Finanzierungsangebot, damit der lang gehegte Traum einer eigenen Immobilie wahr werden kann. Dabei werden selbstverständlich auch staatliche Förderungsmöglichkeiten aufgezeigt“, betont Thöle. Das gelte natürlich auch für Modernisierungen, Sanierungen, Umbauten und ähnliche Projekte. Er bietet für Wohneigentümer auch Anschlussfinanzierungen zu attraktiven Konditionen an.

Neben führenden Bauträgern und Maklern sowie der Haspa sind auch die Bausparkasse LBS und der Grundeigentümer-Verband Hamburg mit Ständen vertreten. Die Firma Klatt + Co. stellt ihr vielfältiges Angebot an Haustüren, Fenstern, Markisen, Rollläden und Überdachungen vor.

Meine Bank heißt Haspa.

Haspa
Hamburger Sparkasse

Mal-Zeit!

Seit einem Jahr in Bönningstedt

Vor einem Jahr feierte Regina Bubert die Eröffnung ihrer „Werkstatt 119“ in der Kieler Straße in Bönningstedt. Seitdem sind Klein und Groß, die Lust haben, sich kreativ auszuleben, herzlich willkommen.

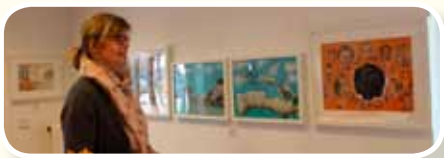
Regina Bubert feiert den 1-jährigen Geburtstag der „Werkstatt 119“

Die ersten Besucher

„Ich bin von der tollen Resonanz überwältigt“, sagte die Dipl. Grafikerin. „Viele Kinder und auch Erwachsene kommen regelmäßig zu mir.“ Manche Menschen schauen auch nur herein, sehen sich um und freuen sich über die Kunstwerke.
Regina Bubert hat ihr Konzept mittlerweile verfeinert. Auch auf Wünsche der Teilnehmer geht sie gern ein: „Es wird in den kommenden Kursen Schwerpunkte wie Licht und Schatten, Perspektive und Porträtmalerei geben“, stellte sie in Aussicht. „Außerdem Workshops am Wochenende.“ Die Teilnehmer kommen auch aus Schnelsen, Niendorf oder Quickborn nach Bönningstedt. Neu im Angebot: Zehnerkarten, die vier Monate gültig sind und einen Rabatt beinhalten.

Werkstatt 119, Kieler Straße 119,
www.werkstatt119.de,
Tel.: 0157-523 02 577

Schon von weitem ziehen die Bilder, die die großen Schaufenster der Werkstatt 119 zieren, kunstvoll alle Blicke auf sich. Sie sind von Regina Bubert selbst gefertigt. Und wer nicht selbst kreativ werden, aber trotzdem von Kunst umgeben sein möchte, kann sie einfach kaufen. aw



Interessante Collagen

Ines Osterhorn vor ihrem Bild „Heidekate“ in Acryl

Heidefriedhof: Barrierefreies WC

Kapelle soll umgebaut werden

Während der letzten Sitzung des Bönningstedter Ausschusses für Bauwesen und Umweltschutz war die Friedhofskapelle Thema.

Der Sanitärbereich der Kapelle wird saniert

Der Sanitärbereich der Kapelle auf dem Heidefriedhof Bönningstedt soll saniert werden. Mittels einer Rampe soll ein barrierefreier Zugang geschaffen und das Besucher-WC behindertengerecht umgebaut werden.

Längst überfällig, denn laut Landesbauordnung für das Land Schleswig-Holstein (LBO) § 52 Abs. 2 müssen bauliche Anlagen, die öffentlich zugänglich sind, in den dem allgemeinen Besucher- und Benutzerverkehr dienenden Teilen barrierefrei sein.

Im Haushalt 2018 wurden im Bereich der Bauunterhaltung Friedhofskapelle Haushaltsmittel in Höhe von 35.000 Euro dafür eingeplant. Die Ausschussmitglieder sprachen sich einstimmig für den geplanten Umbau aus. Die Gemeindevertreter votierten auf ihrer Sitzung ebenfalls einstimmig dafür.

aw

Keine Beschlusskontrolle möglich

Fehlende Niederschriften sorgen für Unmut

Während der letzten Sitzung des Bönningstedter Ausschusses für Bauwesen und Umweltschutz mahnten die Kommunalpolitiker die Quickborner Verwaltung an, ihren Aufgaben nachzukommen.

fotolia © Butch

Alle Ausschusssitzungen werden von Mitarbeitern der Verwaltung protokolliert. Sie fertigen dann eine Niederschrift an. Darin sind auch die von den Gremien gefassten Beschlüsse zu finden. Regelmäßig soll auf dieser Grundlage während der folgenden Sitzungen die Beschlusskontrolle erfolgen. Es wird also kontrolliert, wie der Stand der Dinge ist. Ob einzelne Beschlüsse mittlerweile umgesetzt wurden oder wie weit es in den Punkten vorangegangen ist beziehungsweise wo es hakt. Genau diese Niederschriften wurden aber seit Herbst letzten Jahres nicht mehr angefertigt.

Die Vertreter von CDU und Bündnis90/Die Grünen machten ihrem Ärger darüber Luft, dass eine ernstzunehmende kommunalpolitische Arbeit so nicht möglich sei. Björn Kass (CDU), Vorsitzender des Ausschusses, stimmte dem zu. Er habe Mails geschickt, Telefonate geführt und mehrfach im Rathaus mit der Verwaltung und dem Bürgermeister gesprochen – aber nichts erreicht. Auch Bürgermeister Peter Liske (BWG) hat sich schon eingeschaltet und bisher nichts bewirken können. Schuld ist die aktuelle Personalsituation in der Quickborner Verwaltung.

Die Kommunalpolitiker merkten außerdem an, dass die Einladungen zu den Sitzungen oft erst „auf den letzten Drücker" kämen. Beschlussvorlagen erhielten sie teilweise so spät, dass sie nicht mehr genügend Zeit hätten, diese oft sehr umfangreichen Unterlagen vor den Sitzungen durchzuarbeiten. Auch bei dieser Sitzung war es so, dass Punkte der Tagesordnung aus diesem Grund nicht bearbeitet werden konnten. aw

44 Jahre Heino Lühr persönlich!
Inh. Heino Lühr
SP:LIEBSCHER ServicePartner
TV · HiFi · Media-Home · SAT-Technik
- Eigene Meisterwerkstatt
- Chefberatung
- Lieferservice mit Montage
- Altgeräteentsorgung
- Kundendienst

Wir reparieren alles, egal wo gekauft!
Holsteiner Chaussee 210 · 22457 Hamburg
Telefon 040/5509000 · Fax 040/5593185
www.tv-liebscher.de · info@tv-liebscher.de

Kompetenz aus 1a Meisterhand!

AUTOSERVICE
WIR können das!
Drümmer & Zarnowski GbR
Grellfeldtwiete 1B
25474 Bönningstedt
Tel.: 040/5567726
E-Mail: autoservice1a@t-online.de

Sozialausschuss einstimmig dafür

Errichtung eines Spielplatzes westlich der Kieler Straße

fotolia © MNStudio

Während ihrer letzten Sitzung sprachen sich die Mitglieder des Hasloher Sozialausschusses einstimmig für die Errichtung eines Spielplatzes westlich der Kieler Straße aus. Die CDU-Fraktion hatte einen entsprechenden Antrag gestellt.

Im Gespräch waren mehrere mögliche Standort: im Pfingstwald, entlang Heidorns Eiergang oder an der Lütten Pütt.

Nun soll mittels einer Begehung ein geeigneter Standort ermittelt werden. Der Spielplatz soll für Kinder ab drei Jahren geeignet sein oder sogar ein Generationenspielplatz werden. Dann könnten sich kleine und große Besucher gemeinsam an jeweils für sie geeigneten Geräten austoben. Die Wünsche der Kinder aus dem Einzugsgebiet bezüglich der Ausstattung sollen in Zuge der Planung auch ermittelt werden. aw

Alles für Ihr grünes Zuhause.

Rathert PFLANZEN PARADIES

auf über 9.000m²

April-Angebot
-30%
auf Heckenpflanzen ab 10 Stk.

Saisonpflanzen | Obstbäume | Rosen | Stauden
Zimmerpflanzen | Sträucher & Hecken | Erden und Dünger
Töpfe und Kübel | Dekoartikel | und vieles mehr

Mo.-Fr.: 09:00 – 18:00 | Sa.: 09:00 – 16:00 | So.: 11:00 – 14:00
Pflanzenparadies Rathert | Kieler Straße 5 | 25474 Hasloh
www.pflanzenparadies-rathert.de | Tel.: 041 06 640 25 61

PFLANZ-WORKSHOP zum Frühling

SAMSTAG, 07.04.2018, 15.00 UHR

Wir pflanzen mit Euch Euren eigenen Frühlings-Blumenring. Wir unterstützen Euch bei der optimalen Kombination fachkundlich.

Kosten: 12 Euro zzgl. Pflanzen (inkl. 1 Glas Prosecco bzw. O-Saft)

Anmeldung: 04106-6402561, info@pflanzenparadies-rathert.de oder im Pflanzenparadies

SENIORENRESIDENZ BRÜGGE/SCHMITT GMBH
Wir pflegen das Leben
ALTEN- UND PFLEGEHEIM RELLINGEN

Zwei gute Adressen

bpa Mitglied im Bundesverband privater Anbieter sozialer Dienste e.V.

HAUS AM REHHAGEN
Wir pflegen das Leben
ALTEN- UND PFLEGEHEIM HASLOH

Adlerstraße 74 · 25462 Rellingen · Tel. 04101-385 40 · Fax 357 93 | Kieler Straße 136 · 25474 Hasloh · Tel. 04106-765 889-0 · Fax 688 56

- Beide Einrichtungen bieten alten und pflegebedürftigen Menschen ein Zuhause in familiärer Atmosphäre.
- Die individuelle Pflege wird in Ein- bzw. Zweibettzimmern Tag und Nacht durch qualifiziertes Pflegepersonal liebevoll durchgeführt.
- Die medizinische Betreuung wird von den in der Umgebung ansässigen Ärzten (auch Zahn- und Augenarzt) gewährleistet.
- Für das leibliche Wohl sorgt die hauseigene Küche. Friseur, Fußpflege und Wäscherei runden den Service ab.

Das Haus Am Rehhagen bietet für Besucher und Angehörige einen kostenlosen Fahrdienst in die nähere Umgebung an.

Eine Pflegesatzvereinbarung liegt vor. Auch Kurzzeitpflege möglich • 24 Stunden - 7 Tage die Woche - Aufnahmeservice

APRIL 2018

BÖNNINGSTEDT

06. April – Freitag
20.00 Uhr | LIVE-Musik |
Oldie-Band „The Memory Four" mit Oldies, Blues, Rock, Country und Folk,
zum Tanzen oder auch Zuhören |
Partyspeicher GRAMMY, Kieler Straße 122
Der Eintritt ist frei (Der Hut geht rum)

16.-20. April – Montag-Freitag
Das schönste Schulprojekt des Nordens!
Circus Quaiser
Vorstellung am Mittwoch, 18. April: Klassen 1b, 2b, 3b und 4b
Vorstellung am Donnerstag, 19. April: Klassen 1a, 2a, 3a und 4a

17. April – Dienstag
15.00 Uhr | Taschendiebstahl |
Wie kann ich mich schützen? |
Referent: Polizeioberkommissar Jörg Mangelmann |
Seniorenbeirat | Altes Amtsgebäude |
Ellerbeker Straße 20 |

19. April – Donnerstag
19.30 Uhr | Einlass: 18.30 Uhr |
WAHL-ARENA |
Bönningstedter Politiker stellen sich den kritischen Fragen ihrer Wähler/innen |
Veranstalter: Dorf-Geflüster |
Moderation: Singa Gätgens |
Partyspeicher GRAMMY,
Kieler Straße 122 (siehe Seite 17)

28. April – Samstag
ab 19.00 Uhr | Tanz in die Saison |
Bönningstedter Tennisclub | Auch für Nichtmitglieder |
BTC – Goosmoortwiete 14a

30. April – Montag
ab 20.00 Uhr |Tanz in den Mai |
Für alle Tanzbegeisterten |
Partyspeicher GRAMMY,
Kieler Straße 122
Eintritt: 8,00 Euro.

06. Mai – Sonntag
Kommunalwahl – Bitte gehen Sie wählen!
Ihre Stimme ist wichtig!

HASLOH

07. April – Samstag
15.00 Uhr | PFLANZ-WORKSHOP zum Frühling |
Kosten: 12,00 Euro zzgl. Pflanzen (inkl. 1 Glas Prosecco bzw. O-Saft)
Pflanzenparadies Rathert | Kieler Straße 5

18. April – Mittwoch
19.30 Uhr | Sitzung Bauausschuss |

24. April – Dienstag
15.00 Uhr | Vortrag: „Aktuelle Gesetze der Straßenverkehrsordnung" | Referent: Fahrlehrer Hans-Jürgen Bauer | Seniorenbeirat | Dörphus

30. April – Montag
ab 19.30 | Tanz in den Mai |
Veranstalter: SPD |
Landhaus Schadendorf | Kieler Straße |

06. Mai – Sonntag
Kommunalwahl – Bitte gehen Sie wählen! Ihre Stimme ist wichtig!

ELLERBEK

14. April – Samstag, 19.00 Uhr
15. April – Sonntag, 18.00 Uhr |
Theaterverein Rellingen | „Asenik un ole Spitzen" | Kulturtreff

19. April – Donnerstag
15.30 Uhr | Nachmittagstreff
Friedenskirche

22. April – Sonntag
12.00-17.00 Uhr | Tag der offenen Tür | TC Ellerbek | Dubenhorst 7

25. April – Mittwoch
19.30 Uhr | Schulausschusssitzung|
Kulturtreff

29. April – Sonntag
18.00 Uhr | Abendgottesdienst ‚aufatmen' | Friedenskirche

30. April – Montag
ab 20.00 Uhr | Tanz in den Mai |
TC Ellerbek | LA TRATTORIA |
Dubenhorst 7 | Eintritt: 10,00 Euro

02. Mai – Mittwoch
15.00 Uhr | Seniorennachmittag |
Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde |

03. Mai – Donnerstag
15.30 Uhr | Nachmittagstreff
Friedenskirche

04. Mai – Freitag
18.00-20.30 Uhr | Frauenkleidermarkt | Kulturzentrum |

06. Mai – Sonntag
Kommunalwahl – Bitte gehen Sie wählen! Ihre Stimme ist wichtig!

QUICKBORN

07. April – Samstag
18.00 Uhr | Gastspiel einer der weltgrößten Mezzo-Sopranistinnen – die Kammersängerin Angelika Kirchschlager – |
Wiener Lieder von Mozart bis Johann Strauß |
Am Flügel begleitet von der Konzertpianistin Akemi Murakami |
Artur-Grenz-Saal | Eintritt: 28 Euro |
Der Vorverkauf hat begonnen |
Kulturverein |

SCHNELSEN

FREIZEITCENTRUM SCHNELSEN E.V.

15. April – Sonntag
16.00 Uhr | Chorgemeinschaft Schnelsen e.V.|
Der Chor unter der Leitung von Annika Schauer veranstaltet alljährlich einen Chornachmittag.
Eintritt: € 7,00

17. April – Dienstag
20.00 Uhr | AutoharpSinger Alexandre Zindel |
Seltenes Instrument – außergewöhnliche Stimme! Alexandre Zindel ist der einzige professionell tourende Autoharpspieler (Volkszitherspieler) und Sänger in Deutschland. Er kombiniert dieses faszinierende, von der Zither abstammende Folk-Instrument mit einer feinen, charaktervollen Stimme in einem abwechslungsreichen Solo-Programm bekannter Folksongs, Chansons, Blues und Lieder. Geschichten in deutsch, französisch und englisch von langer Tradition und zeitloser Schönheit.
Eintritt: 10,00 Euro

21. April – Samstag
18.00 | Sri-lankisches Neujahrsfest |
Traditioneller Tanz mit Sulakshi und Live-Musik mit der Prabath Cool Running Band. Mit asiatischem Büfett und einer Teebar uvm.
Veranstalter: Buddhistischer Vihara Hamburg e.V.
Anmeldung: viharahamburg@yahoo.de,
Tel: 0176-48 86 36 59
Eintritt: € 20,00 inkl. Essen |
Kinder unter 12 Jahren frei

24. April – Dienstag
16.00 Uhr | Wunderland- Theater |
Frau Hoffmanns Erzählungen |
Die Kinder erleben mit viel Spaß eine fantasievolle und kindgerechte Einführung in diese Oper. Ab 4 Jahren.
Eintritt: € 5,00

27. April – Freitag
15:30 | Jubifallerario! |
Großes Zusammensingenkommen |
Offenes Singen mit Andreas Werling |
in Anlehnung an Pete Seeger's legendäre Hootenanny-Veranstaltungen sollen gemeinsam Lieder gesungen werden. Dazu ist keine große Stimme von Nöten oder gar Notenkenntnisse.
Einzige Voraussetzung ist Spaß und Freude am gemeinschaftlichen Singen.
Eintritt: € 7,00

29. April – Sonntag
11:00-13:00 | Schnelsen StomperS | Schnelsens unverwüstliche Kultband | der 269. Jazzfrühschoppen |
Eintritt: € 5,00

MOBILE REISEBERATUNG
Kirsten Meyn

Tel. 0151-62 77 17 57
Email: kirsten.meyn@feria.de
www.reisebueroeppendorf.de
Vertretung aller namhaften Reiseveranstalter
Täglich erreichbar (Montag-Sonntag)

DORF-GEFLÜSTER

FÜR IHR NÄCHSTE ANZEIGEN-SCHALTUNG:
Ein Anruf genügt: **(040) 66 874 200**
oder per E-Mail:
ds@dorf-gefluester.com

IMPRESSUM
Herausgeber:
dasz mediamanagement
Danuta Szczesniewski
Am Markt 2–10
25474 Bönningstedt
Tel.: (040) 668 74 200
Fax: (040) 668 74 202
www.dorf-gefluester.com

Redaktion:
Danuta Szczesniewski
ds@dorf-gefluester.com
Freie Mitarbeit: Bönningstedt und Hasloh: Alexandra Wulf
aw@dorfgefluester-online.de
Freie Mitarbeit: Ellerbek und Schnelsen: Tanja Königshagen
ds@dorf-gefluester.com
www.dorfgefluester-online.de

Anzeigen:
Danuta Szczesniewski
anzeigen@dorf-gefluester.com

Layout:
IPS Produktion, Ellerbek

Druck:
Lehmann Offsetdruck, Norderstedt

Verteilung:
Boszko-Werbe-Service

Auflage:
10.000 Stück

Verteilung:
an die Haushalte in Bönningstedt, Hasloh, Ellerbek, zusätzlich als Auslage an ausgewählten Orten in Teilen von Rellingen-Egenbüttel, Quickborn, Hamburg-Schnelsen.
Namentlich gekennzeichnete Artikel und Leserbriefe geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, elektronische Datenträger und Fotos wird keine Haftung übernommen. Nicht namentliche gekennzeichnete Fotos sind redaktionseigene Fotos.

EINLADUNG ZUR WAHL-ARENA

Liebe Bönningstedter,

am 6. Mai 2018 ist Kommunalwahl in Schleswig-Holstein.
Das Dorf-Geflüster führt erstmals vor einer Kommunalwahl eine Veranstaltung durch, in der die Wähler/innen zu Wort kommen.
Die Bönningstedter Politiker stellen sich den kritischen Fragen ihrer Wähler/innen.

Für die BWG der Bürgermeisterkandidat Peter Liske
Für die CDU der Bürgermeisterkandidat Rolf Lammert
Für die SPD der Bürgermeisterkandidat Karl-Heinz Franze

Wir laden Sie herzlich ein, am

Donnerstag, 19. April 2018, 19.30 Uhr (Einlass 18.30 Uhr)

im PARTYSPEICHER GRAMMY, Kieler Straße 128, 25474 Bönningstedt

Ihre Fragen zu stellen.

Moderation: Moderatorin Singa Gätgens

Antrag der BWG-Fraktion abgelehnt

Neubau auf dem Fromme-Gelände

Während der letzten Sitzung des Bönningstedter Ausschusses für Bauwesen und Umweltschutz wurde über einen Antrag der Bönningstedter Wählergemeinschaft (BWG) abgestimmt.

Der ehemalige Laden Blumen Fromme steht bereits leer

Es ging darum, ob ALDI auf das Gelände der ehemaligen Gärtnerei Fromme umziehen kann. Dies war im Zuge der EDEKA-Planungen, die mittlerweile vom Tisch sind, mit einem Neubau so angedacht. Hierfür müsste „Allgemeines Wohngebiet" in „Sondergebiet großflächiger Einzelhandel" umgewandelt werden.

Verwunderlich daran ist, dass die Mitglieder der BWG-Fraktion offensichtlich einen Sinneswandel durchlebt haben. Während der Gemeindevertretersitzung am 23. Februar 2017 stimmten sie noch mehrheitlich für eine Verlegung des Nahversorgungszentrums der Gemeinde an diesen Ort (mit EDEKA, ALDI und einem Drogeriemarkt).

Nun wurde jedoch mit Gründen, die die Grünen-Fraktion im Jahr 2015 gegen eine Umwandlung des „Allgemeinen Wohngebiets" in „Sondergebiet großflächiger Einzelhandel" vorgebracht hatte, argumentiert: „Generell steht die BWG-Fraktion der Verlagerung des ALDI-Marktes auf das jetzige Fromme-Gelände positiv gegenüber. In der bisher vorliegenden Planung soll jedoch eine Teilfläche des B-Planes 16 von „Allgemeinem Wohngebiet" in „Sondergebiet großflächiger Einzelhandel" umgewandelt werden. Damit werden aber individuelle Rechte der direkten Anlieger aus dem B-Plan-16-Gebiet beschnitten, die in dem Glauben Wohneigentum erworben haben, dass ihre unmittelbare Umgebung ebenfalls Allgemeines Wohngebiet bleibt."

Die Vertreter der anderen Fraktionen zeigten sich erstaunt über den Sinneswandel, der so kurz vor der Kommunalwahl erfolgt ist. Und auch Andreas Krause, Vertreter des Hamburger Investors Zündorf Immobilien, erklärte, dass er so etwas wie in Bönningstedt vorher noch nicht erlebt habe. Es sei keine Verlässlichkeit der Aussagen der BWG gegeben.

Das Ergebnis der Abstimmung fiel wie folgt aus: Drei Gemeindevertreter der BWG-Fraktion stimmten für den Antrag, drei von CDU und BfB dagegen und die Vertreterin von Bündnis 90/Die Grünen enthielt sich. Damit wurde der Antrag abgelehnt. aw

Kommunalwahl in Bönningstedt

Grüne treten nicht an

Die Bönningstedter Grünen unter dem Vorsitz von Resy de Ruijsscher geben bekannt, dass sie nach langer Überlegung entschieden haben, am 6. Mai nicht zur Kommunalwahl anzutreten

Resy de Ruijsscher Bündnis 90/Die Grünen

Sie erklären: „Demokratie lebt von Meinungsvielfalt auch auf kommunaler Ebene. Für die Arbeit in der Gemeindevertretung gelten klare Gesetze und Spielregeln. Pluralismus und Diskussionskultur sollten zu Beschlüssen führen, welche das Gemeinwohl des Ortes stets an oberste Stelle stellen. Wenn aber die Gesetze und Spielregeln nicht für alle Fraktionen gelten, wenn sie nur angewandt werden, wenn es gerade passt, dann liebe Bönningstedter/innen sind wir tatsächlich im Taka Tuka Land und da gilt nicht das Mehrheitsprinzip sondern wird die Welt leider so gemacht wie es einigen wenigen gefällt."

Die Bönningstedter Grünen wollen nun ihren Ortsverband stärken und das kommunalpolitische Geschehen im Ort kritisch begleiten.

Vor ihrem alten Schulgebäude versammelte sich die Gruppe zum Klassentreffen (v.l.): Gerhard Hinz, Monika Zähringer, Udo Berndt, Ingrid Priebe, Peter Kühn, Heidi Köck, Ingeborg Topka, Wilfried Menzel und Frauke Repschläger

Klassentreffen nach 60 Jahren

„Die Pausen waren das Schönste!"

Ganze 60 Jahre nach ihrem Abschluss an der damaligen Volksschule Bönningstedt trafen sich ehemalige Schülerinnen und Schüler Mitte März auf dem Schulhof der heutigen Grundschule

Da mittlerweile alles ganz anders aussieht, ließen sie sich von Hausmeister Stefan Krohn durch die Schule führen.

Die ehemaligen Mitschüler treffen sich regelmäßig seitdem sie die Schule 1958 verlassen haben. Die fünf Frauen sehen sich außerdem auch zu ihren Geburtstagen und bereiten die Treffen dabei vor. Und zum Jubiläum hatte sich Monika Zähringer etwas Besonderes ausgedacht und für jeden der Gruppe eine kleine Schultüte gebastelt.

Nach der Schule besuchte die Gruppe noch das Museum im Alten Rektorhaus und fuhr schließlich ins Restaurant „Ausspann" zum gemütlichen Beisammensein. Hier stieß dann auch noch der ehemalige Mitschüler Harry Bartsch zur Gruppe. Gemeinsam wurde gegessen und geklönt. „In der Pause sind wir heimlich zum Kolonialwarenladen gelaufen und haben uns Lakritz oder Erdnüsse gekauft", erinnert sich eine der Teilnehmerinnen. Bei der Frage, was denn am Schönsten in der Schule war, herrscht Einigkeit: „Die Pausen!" Dann hat sich seit damals ja doch nicht alles geändert …

aw

Ford
Bunge
Dein Ford-Experte!
www.autobunge.de // 040 556055-0

Gädigk & Partner mbB
Steuerberater

Tobias Gädigk
Steuerberater

Leistungsspektrum
- Einkommensteuererklärungen
- Erbschaftsteuererklärungen
- Lohnbuchhaltung
- Finanzbuchhaltung
- Jahresabschlusserstellung
- Unternehmenssteuererklärungen
- Existenzgründerberatung

Matthias Gädigk
Steuerberater

Tel. 04106 / 97 70 2 - 0
Fax 04106 / 97 70 2 - 97
Harksheider Weg 77
25451 Quickborn
www.steuerberaterpraxis.de

KOMMUNALWAHL? Ist doch langweilig...

Bönningstedt.
Bei uns lebt man besser.
Eine Initiative der CDU

Von wegen! Mit der Kommunalwahl bestimmt Ihr, was direkt vor Eurer Haustür passiert. Die von Euch gewählten, ehrenamtlichen Politiker diskutieren und entscheiden wichtige Themen wie Kinderbetreuung in Bönningstedt, Investitionen in unsere Schulen, Bauprojekte, Nutzung von Gemeindeflächen oder auch welche Straßen wie saniert oder ausgebaut werden. Sie kümmern sich um den Finanzhaushalt und legen z.B. die Grund-, Gewerbe- und Hundesteuer fest. Mit der Beteiligung an einer Wahl übt Ihr Euer Recht aus, Demokratie zu gestalten. Also: Informiert Euch und gestaltet Demokratie, indem Ihr von Eurem Wahlrecht am 6. Mai Gebrauch macht!

Wir, die CDU Bönningstedt, haben viele Ideen, was wir bewegen wollen für unser Dorf. Wir sind überzeugt, dass Bönningstedt noch lebendiger, attraktiver und lebenswerter werden kann. Wir stehen für verlässliche Politik und Transparenz. Wir hören zu, was Euch auf dem Herzen liegt und engagieren uns für ein Bönningstedt, in dem sich Alt und Jung wohlfühlen, sich inspirieren, sich respektieren und gemeinsam an einem Strang ziehen.

Neugierig? Mehr über unsere Ideen und über das 26-köpfige Team der CDU Bönningstedt erfahrt Ihr unter:

www.mein-bönningstedt.de

Aus dem 26-köpfigen Team der CDU Bönningstedt treten folgende neun Direktkandidaten für Euch an:
Andreas Heidorn, Kai Fleßner, Max Kommorowski, Björn Kass, Rolf Lammert,
André von Appen, Ilse Bartsch, Pitt Neukirchner, Ahmed El-Wakil

CDU

Dein Kontakt zu uns
per Klick auf Dein Handy

Sozialausschuss Hasloh

Rückblick auf erfolgreiche Arbeit

Während der letzten Sitzung des Hasloher Sozialausschusses vor der Kommunalwahl im Mai dankte die Vorsitzende Anne Worthmann (CDU) den Ausschussmitgliedern für ihre engagierte Arbeit

Sie blickte auf erfolgreiche Projekte in den letzten fünf Jahren zurück und nannte unter anderem den Umzug der evangelischen Kindertagesstätte, die Seniorenausfahrten, die Unterbringung der Vertriebenen und den Aufbau des Willkommensteams sowie die Neustrukturierung und den Umzug des Robinson Kindergartens.

Auch Bürgermeister Bernhard Brummund (SPD) nutzte die Gelegenheit, dem Ausschuss seinen Dank auszusprechen. aw

Anschlag in Bönningstedt

Katzen vergiftet – 2.000 Euro Belohnung

Anfang März sind zwei Katzen vom selben Besitzer in der Kieler Straße vergiftet worden

Da sich beide Katzen meist in der Nähe des Grundstücks aufhalten, muss dieser Anschlag in unmittelbarer Nähe ihres Zuhauses erfolgt sein. Beide schleppten sich nacheinander nach Hause. Dort taumelten sie durchs Haus und brachen schließlich zusammen. In der Tierklinik wurde eine Vergiftung festgestellt. Beide Katzen haben überlebt. Eine musste in der Klinik reanimiert werden. Nach längerem Klinikaufenthalt sind beide wieder zu Hause.

Wie krank muss man sein, um Tieren so etwas anzutun? Das Gift wird derzeit untersucht. Sobald die Ergebnisse vorliegen, werden wir darüber berichten. Der Katzenbesitzer hat eine Belohnung in Höhe von 2.000 Euro zur Ergreifung der Täter ausgesetzt.

Infos an:
ds@dorf-gefluester.com
– Wir leiten die Mails weiter.

Kieler Straße Ecke Deepenwischenweg

Schwerer Unfall in Bönningstedt

Am 17. März um 10.08 Uhr ereignete sich ein schwerer Verkehrsunfall auf der Kieler Straße, an dem drei Pkw beteiligt waren

Der Verkehr wurde einspurig an der Unfallstelle vorbeigeführt

Die zerstörten Autos in der Einmündung des Deepenwischenwegs

Ersten Erkenntnissen zufolge wollte eine Fahrerin, die aus Richtung Hasloh kam, links in den Deepenwischenweg abbiegen. Dabei übersah sie wohl einen auf der Kieler Straße Richtung Hasloh fahrenden Wagen.
Glück im Unglück: Da zeitgleich die Aktion Sauberes Dorf lief, waren diverse Feuerwehrkräfte, unter ihnen Wehrführer Stefan Birke, grade nur wenige Meter vom Unfallort entfernt: „Wir hörten den Knall und eilten sofort zur Unfallstelle. Beteiligt waren drei Fahrzeuge und sechs Insassen." Er berichtet: Die Feuerwehrkräfte betreuten die betroffenen Personen und nahmen die Nachalarmierung von weiteren Feuerwehrkräften, Rettungsdienst und Polizei vor. Trotz der starken Beschädigungen der Fahrzeuge waren – entgegen erster Eindrücke – jedoch keine Personen in den Fahrzeugen eingeklemmt.
Später wurden die Betroffenen bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes aufgrund der sehr geringen Außentemperaturen und des eisigen Sturmes im Einsatzleitwagen und dem Mannschaftstransportwagen der Feuerwehr durch einen Arzt aus den Reihen der Feuerwehr betreut.
An der Einsatzstelle war die B 4 durch den Unfall halbseitig blockiert und musste durch die Feuerwehr abgesichert werden. Des Weiteren erfolgte die Aufnahme von ausgetretenen Betriebsstoffen mittels Ölbindemittel und an den Fahrzeugen wurden die Batterien abgeklemmt. Nach der Unfallaufnahme durch die Polizei nahm die Feuerwehr die Räumung der Fahrbahn vor. Die Einsatzstelle konnte dann an die Polizei übergeben werden. Alle beteiligten Fahrzeuge waren nicht mehr fahrbereit und mussten durch Abschleppfahrzeuge entfernt werden.
Die FF Bönningstedt war mit sieben Fahrzeugen und 50 Einsatzkräften, der Rettungsdienst mit vier Rettungswagen und vier Einsatzkräften sowie die Polizei mit zwei Funkstreifenwagen und fünf Beamten im Einsatz. aw

Handy- und Gurtkontrollen

Viele Verstöße am Steuer

Mitte März und Ende März haben Beamte der Polizeistationen Bönningstedt und Quickborn sowie des Polizeireviers Rellingen jeweils eine umfangreiche Verkehrskontrolle durchgeführt

Im Rahmen einer landesweiten Schwerpunktaktion kontrollierten die Beamten die Verkehrsteilnehmer in der Kieler Straße in Bönningstedt. Der Fokus der Kontrolle lag auf der Gurtpflicht und der Handynutzung während der Fahrt.
Dass die Kontrollen berechtigt waren, zeigte Anfang März das erschreckend hohe Ergebnis von 34 Verstößen gegen die Anschnallpflicht und 20 Verkehrsteilnehmern, die während der Fahrt das Handy nutzten. Ein weiterer Verkehrsteilnehmer war ohne die erforderliche Fahrerlaubnis unterwegs. Gegen ihn wurde eine entsprechende Strafanzeige gefertigt. Wie gefährlich die Nutzung des Handys während der Fahrt ist, zeigt die Tatsache, dass man sich knapp 30m im „Blindflug" befindet, wenn man bei einer Geschwindigkeit von 50 km/h für zwei Sekunden auf sein Handy schaut. Insbesondere aufgrund der hohen Zahl der Handynutzer werden auch in der nächsten Zeit weitere Kontrollen in dem Bereich erfolgen. aw/ots

Unfall Kieler Straße

Handelt es sich hier bereits um einen Unfallbrennpunkt?

Die Kieler Straße musste einseitig gesperrt werden

Am 25.03.18 kam es am frühen Sonntagnachmittag zu einem Verkehrsunfall auf der Kieler Straße in Höhe der Hausnummer 58. Glücklicherweise gab es keine Verletzten, lediglich Blechschaden. Ein aus Hamburg kommender VW Golf krachte in den am Straßenrand parkenden PKW Kombi. Immer wieder knallt es mal in dieser Kurve. Die Fahrbahn ist an Stellen schmaler, an denen parkende Autos stehen. Das bremst normalerweise den Verkehr ab, was gut wäre, jedoch in Bönningstedt kaum Wirkung zeigt. Viele Autofahrer sind immer noch zu schnell unterwegs.

Der Golf rammte ein parkendes Auto

Gefährlicher Parkplatz in der Kieler Straße

Spielplatz Heidkamp

Fertigstellung lässt noch auf sich warten

Sehnsüchtig warten Kinder und ihre Eltern auf die Fertigstellung des Spielplatzes am Heidkamp in Hasloh

Hier ist seit einem Jahr kein Durchkommen

Doch aufgrund der Wettersituation in den letzten Monaten, in der der Boden entweder zu matschig oder direkt wieder tiefgefroren war, war eine Begradigung der Fläche und die Aussaat von Rasen durch Mitarbeiter des Bauhofs und die Aufstellung des letzten Spielgeräts durch eine Fachfirma bisher nicht möglich. „Das Interesse der Kinder an diesem Spielplatz ist besonders groß, da sie in einer Befragung aussuchen konnten, welche Spielgeräte dort aufgestellt werden", erklärte Marie-Christine Lassé (FDP) während der letzten Sitzung des Sozialausschusses. Nun soll es unter Hochdruck losgehen – sobald das Wetter es zulässt … aw

Sonne, Strand und Meer:
Ihre Auszeit unter Freunden in den Hamburger Pfingstferien

Aldiana Club Andalusien
1 Woche, 05.05.–12.05.2018
inklusive Flug ab/bis Hamburg, Transfer, All Inclusive, im DZ, pro Person
ab € 1.271,-

Hohe Kinderermäßigung bis 17 Jahre.
Für junge Erwachsene bis 30 Jahre 20% Ermäßigung auf den Hotelpreis.

Ihr Urlaubstelefon
040 - 380 739 58
Mobil: 0173 - 244 20 31
urlaub@reiselounge-hh.de
www.reiselounge-hh.de

RL
REISELOUNGE HAMBURG

KÜCHE exclusiv
Walter Pape

- Exquisite Torten
- Selbstgebackene Kuchen
- Kaffeespezialitäten

AUCH ZUM MITNEHMEN!
Freitag, Samstag und Sonntag 13-18 Uhr

KÜCHEN café
Herzlich willkommen!
... denn in der Küche ist es immer am gemütlichsten!

bei Küche exclusiv · 25474 Bönningstedt · Kieler Straße 32
Tel. 040-556 03 30 · www.kueche-exclusiv.de
Geöffnet jeden Freitag, Samstag und Sonntag von 13 – 18 Uhr

JETZT AUCH ONLINE
DORF GEFLÜSTER ONLINE
TÄGLICH AKTUELL

Nutzen Sie meine Erfahrung.

Versichern, vorsorgen, Vermögen bilden. Dafür bin ich als Ihr Allianz Fachmann der richtige Partner. Ich berate Sie umfassend und ausführlich. Überzeugen Sie sich selbst.

Andreas Pannek
Generalvertretung der Allianz
Ellerbeker Str. 2
25474 Bönningstedt
andreas.pannek@allianz.de
www.allianz-pannek.de
Tel. 0 40.5 70 55 55
Fax 0 40.5 70 26 58

Allianz

Das Musical der Musikis 2018

Die (etwas andere) Chronik von Ellerbek

Die 4.-Klässler der Hermann-Löns-Schule sollen einen HWS-Vortrag über bedeutende Orte in ihrem Dorf schreiben. Eine Gruppe trifft sich auf dem Schulhof, um gemeinsam etwas auszuarbeiten. Lust hat keiner so richtig. Und dann diese Hausaufgabe: Was ist denn – bitte schön! – schon besonders an Ellerbek?!

Aber so ein waschechter Musiki sieht die Welt mit eigenen Augen: „Ich finde, da müsste einfach Musik sein, wenn irgendwo etwas passiert. Egal, wie unbedeutend es uns auf den ersten Blick erscheinen mag!“

Also los – warum nicht mal ausprobieren, ein bisschen Farbe und Melodien in den (vermeintlich) so langweiligen Alltag zu bringen! Und siehe da: es funktioniert! Und es macht Spaß! Die Welt wird bunt und man entdeckt überall kleine Wunder. (Und meistert ganz nebenbei sogar gemeinsam eine Aufgabe.)

Unter der Leitung von Ruth Bednarski-Köller verzauberten 95 Schüler der Hermann-Löns-Schule mit ihrem Musical „Die (etwas andere Chronik) von Ellerbek“ ihr Publikum.

In der letzten Gemeinderatssitzung bedankte sich Bürgermeister Günther Hildebrand bei Ruth Bednarski-Köller und den engagierten 20 helfenden Eltern. „Vielen Dank. Bitte bleiben Sie weiterhin dabei, denn ich freue mich schon auf das Musical in 2019“, so der Bürgermeister.

Fotos © Bree-Medien

Schlimmer Garagenbrand

Zwei Verletzte

Die Polizei beobachtete das Geschehen

In der Stettiner Straße ereignete sich ein heftiger Garagenbrand. Durch die Hitze des Feuers ging vermutlich eine Gasflasche hoch, die eine Explosion hervorgerufen hat. Vater und Sohn, die sich in der Garage aufhielten, wurden mit Verdacht auf Rauchvergiftung vorsorglich ins Krankenhaus gebracht. Jeweils ein Zug der Feuerwehren Ellerbek und Egenbüttel-Rellingen waren im Einsatz. Der Brand konnte schnell gelöscht werden.

Feuerwehr mit Atemschutzmasken

ELLERBEK
SPD

IHR TEAM FÜR ELLERBEK

Eva Eckmann Eckhard Grimm Thorsten Eckmann Helmut Timm
Andreas Böhnert Andreas Beig Katja Peter Heike Beig Steffen Jahn

WÄHLEN SIE AM 6.MAI SPD

Türöffnung 24h ab 60,-€
TIPP: Speichern Sie sich unsere Nr. 0160 - 96 22 60 71

SERVICE
5 59 24 41
Die „Nummer Sicher"

Dominico-Service.eu
MEISTERBETRIEB
Inh. Lars Grebe e.K.
Schnelsen · Frohmestr. 24
Tel. 0160 - 962 26 071

✔Kostenlose Sicherheitsberatung
✔Einbruchschutz
✔Alarmanlagen

Türöffnung
365 Tg/24 Std.
Preise im Internet veröffentlicht

Senotronic® Alarm-System
kostenlose Vorführung
bei Ihnen Zuhause

495,-€ Abus PR 2700 weiß/braun
incl. Montage bei Standardtüren

Dominico-Service.eu

Jan GERCKENS
Ihr Elektromeister
Pinneberger Str. 48
25462 Rellingen
☎ 0 41 01 / 341 55
E-CHECK
www.jangerckens.de - info@jangerckens.de

Bönningstedt: BWG — Ihre Direktkandidaten

Jane Czolbe *Reiner Knickmeier* *Karen Schmitz* *Peter Liske* *Niels Hansen* *Anke Rohwer-Landberg* *Stefan Kiel* *Christel Hansen* *Jörg Hahn*

Bönningstedt: CDU — Ihre Direktkandidaten

von links
Andreas Heidorn, Kai Fleßner, Max Kommorowski, Björn Kass, Rolf Lammert, André von Appen, Ilse Bartsch, Pitt Neukirchner, Ahmed El-Wakil

Bönningstedt: SPD — Ihre Direktkandidaten

von links (fett gedruckt: Direktkandidaten)
Karl-Heinz Franze, *Tanja Werner,* ***Guido Hartmann, Sabine Franze, Axel Graßmann, Maike Jahn-Gehring,*** *Stephan Werner,* ***Frauke Foth, Dieter Freywald, Martina Graßmann, Nils Himmelreich***

Ellerbek: CDU *Ihre Direktkandidaten*

(von li. nach re.)
Martin Berg – Tatjana Knobelsdorf – Kirstin Weisner – Stefan Hinners – Tobias Kaiser – Sönke Kleymann – Britta Steidlinger – Heinz-Martin Timm – Dominik Seebold

Ellerbek: FDP *Ihre Direktkandidaten*

Kandidaten Ellerbek „Dorf“:

(von li. nach re.)
Günther Hildebrand
Heike Möller
Rainer Holtstraeter

Kandidaten Ellerbek „Moordamm“:

(von li. nach re.)
Sabine Sievers
Konstantin Haegele
Regine Hildebrand

Kandidaten Ellerbek „Ellerburg“:

(von li. nach re.)
Lutz-Reinhard Gatzsch
Torsten Weigelt
Reiner Stoldt

Ellerbek: SPD *Ihre Direktkandidaten*

(von li. nach re.)
Andreas Böhnert – Eva Eckmann, Andreas Beig – Eckhard Grimm – Katja Peter – Thorsten Eckmann – Heike Beig – Helmut Timm – Steffen Jahn

So sehen engagierte Helfer aus!

Aktion Sauberes Dorf: Vielen Dank an alle Helfer!

Tolles Engagement trotz des Sturms

Als sich die Bönningstedter am 17. März um 9.00 Uhr am Bauhof trafen, sagte die Wetter-App „gefühlt minus 11 Grad"

Und so war es auch. Der eisige Wind gab alles – und konnte die Frühaufsteher doch nicht davon abhalten, ihre Gemeinde vom Unrat zu befreien. Über 40 Schüler der Gemeinschaftsschule Rugenbergen waren mit von der Partie – da sag' nochmal einer die Jugend interessiere sich für nichts. Respekt! Außerdem natürlich wie immer die stets engagierte Jugendfeuerwehr, die Freiwillige Feuerwehr und viele weitere Helfer.

Bürgermeister Peter Liske (BWG) verteilte die Routen

Auch der Garten des Alten Rektorhauses wurde frühlingsfrisch gemacht

ROHR VERSTOPFT ?
TOILETTE LÄUFT ÜBER ?
WASSER IM KELLER ?
ICH HELFE IHNEN!

☑ Drainagespülung
☑ Kanalreinigung
☑ Wurzelfräsen
☑ Pumptechnik
☑ Hochdruckspülen
☑ Rohrkamera
☑ Verstopfungs-beseitigung

SCHNELL
SAUBER
FAIR
KOMPETENT

ROHRREINIGUNG
WEROKA
WELTERMANN
0173 /69 44 707
www.weroka-service.de

INDUSTRIE
DIENSTLEISTUNG
HYPKO

Brand- & Wasserschadensanierung • Schimmelbeseitigung
Gebäudereinigung • Abbrucharbeiten • Bauschuttbeseitigung
Montage von Industrie-Produkten • Handel

Burstah 55 • 25474 Ellerbek • Tel. 0 41 01 – 33 941 • Fax 0 41 01 – 555 798
Mobil 0177 – 255 93 03 • eMail: idh@gmx.de • www.idh-hypko.de

In Hasloh ging es eine Stunde später – aber nicht wärmer – los. Viele Traktoren versammelten sich in der Ladestraße, die Routen wurden verteilt und los ging's für die Helfer. Besonderes Highlight hier: Die Schleswig-Holstein Netz AG hatte Spezialreiniger zur Verfügung gestellt, mit dem die Verteilerkästen vom Graffiti befreit werden konnten. Außerdem gab es Greifer und Handschuhe für Klein und Groß.

Das Graffiti kommt weg, beschlossen (v.l.): Jochen Hell und Jannic Christensen von der SH Netz AG, Ilka Schmidt (CDU) und Bernhard Brummund (SPD)

Bereit für den Einsatz

Toll: Auch die Kleinsten packten tatkräftig mit an!

Die Hasloher waren voller Tatendrang

Auch in Ellerbek wurde ab 10 Uhr dick eingemummelt dem Wetter getrotzt und die Feldmark in einer tollen Aktion gereinigt.
In allen Gemeinden gab es für die engagierten Helfer danach eine Stärkung. Vielen Dank an alle, die unsere Dörfer wieder ein Stück schöner gemacht haben! aw

Dick eingemummelt wurde in Ellerbek die Feldmark gereinigt

Leonhard (4) aus Ellerbek verlor keine Zeit und legte gleich mit dem Aufräumen los!

20 Jahre Kompetenz in Holz
Dacheindeckung | Dachsanierung | Holzrahmenbau
Holz- und Innenausbau | Carports | Terrassen
Vordächer | Kranverleih | Individuelle Planung
ZIMMEREI WEISNER
Die Zimmerei in Hamburgs Norden
© MARKETING4BRANDS
Dubenhorst 27 • 25474 Ellerbek • Tel.: 04101/33997
www.zimmerei-weisner.de • info@zimmerei-weisner.de

Günther Hamer
Die Firma Günther Hamer GmbH ist Ihr kompetenter Partner für Ihr Haus.
Und das seit 1965.
Sanitär. Heizung. Klempner- und Dachtechnik.
Neubau. Sanierung. Reparatur und Wartung.
HAMBURG. RUF. 550 73 71
Wir verbinden neueste Technologien mit traditioneller Handwerkskunst.
Ihre Ansprüche sind unser Ansporn!
SANITÄR. HEIZUNG. KLEMPNER. BEDACHUNG.
Graf-Otto-Weg 4. 22457 Hamburg-Schnelsen.
Tel. 040/550 73 71. Fax 040/550 77 08. www.hamer-sanitaer.de.

Dorf-Geflüster Klönabend im Mediterran

Neue Regelungen im Datenschutz

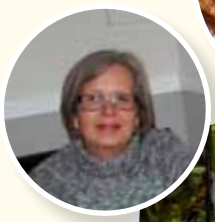
Das Thema des Klönabends im März betraf alle Menschen in den Gemeinden

Tony und sein Team

Große Auswahl am Griechischen Buffet

Entweder, weil sie selbst mit den Daten anderer umgehen, oder weil der Umgang mit ihren eigenen Daten nun neuen Bestimmungen unterliegt. Und so hatten sich über 50 Gäste zum Thema „Neue Regelungen im Datenschutz" angemeldet.

Die Tische im Restaurant Mediterran in Rellingen füllten sich mit Gewerbetreibenden, Vereinsmitgliedern, Kommunalpolitikern, Nachbarn und Freunden. Wirt Tony hatte ein Buffet mit griechischen und internationalen Spezialitäten vorbereitet: Fleisch, Gemüse und Salate, warm und kalt – eine vielfältige Auswahl. Die passenden Weine kamen aus Rindchen's Weinkontor.



Gaby und Jürgen Schramm (Verkehrsinstitut Hanse GmbH)

Steffen Jahn (Rechtsanwalt) und Lina Egbers

von links: Kerstin Schenk-Thießen und Landtagsabgeordneter Peter Lehnert (CDU) mit Martina (CDU) und Kurt Kaddatz (DRK)

Links: Petra Stapelfeld (FDP), Joachim (Heimatverein) und Jane Czolbe (BWG)
Rechts: Kay Löhr (FDP) und Frau Bärbel, Niels Hansen und Reiner Knickmeier (BWG)

Die Ellerbeker Runde:
von links vorne: Gaby Stolzenburg (Erlen-Apotheke), Lina Egbers (Egbers, Schwartze Petersen & Co.) Kirstin Weisner (Zimmerei Weisner), Holger Tramm (Versicherungen)
von links hinten: Christian Stolzenburg (Erlen-Apotheke), Steven Egbers (Egbers, Schwartze Petersen & Co.), Benno Matthiesen (Steuerberater), Sascha Weisner (Zimmerei Weisner), Peter Paulsen (TSV)

Frithjof Bohn mit Praktikant Max Reuter (KGB) und Gisela Meseck-Freywald (WillkommenTeam) und Dieter Freywald (SPD)

Referent des Abends war der Bönningstedter Boris Kohnke. Der IT-Experte ist zertifizierter Datenschutzbeauftragter und berichtete von den wichtigsten Änderungen, die die neue EU-Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) mit sich bringt. Zum 25. Mai dieses Jahres muss sie von allen Betroffenen umgesetzt sein. Sie soll die persönlichen Daten schützen und die rechtlichen Rahmenbedingungen für personenbezogene Daten in Europa harmonisieren und damit für freien Verkehr dieser Daten innerhalb der EU sorgen.

Was sind personenbezogene Daten?

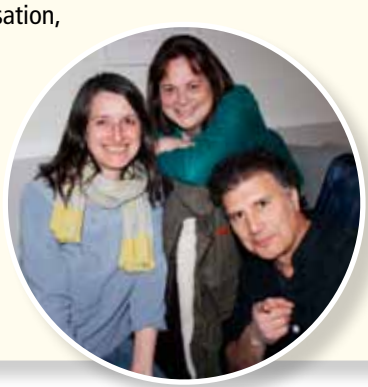
Zum Beispiel Name und Anschrift, Ausweisnummer, E-Mail-Adresse, IP-Adresse und Videoaufzeichnungen verarbeiten.

Wer ist betroffen?

Firmen, aber auch Vereine, Parteien und alle, die über ihre Homepage mit Daten wie eingehenden Mails zu tun haben und sie verarbeiten.

Was ist die Verarbeitung von Daten?

Das Erheben, das Erfassen, die Organisation, das Ordnen, die Speicherung, die Anpassung oder Veränderung, das Auslesen, das Abfragen, die Verwendung, das Löschen oder die Vernichtung. Also ziemlich jeder vorstellbare Umgang mit personenbezogenen Daten.



Petra Nickisch-Kohnke (Journalistin), Tanja Königshagen (Kulturmarketing) und Musiker Thomas von Sintern (Saints in Action)

Referent: Zertifizierter Datenschutzbeauftragter Boris Kohnke (BKO) und Ehefrau Petra Nickisch-Kohnke

Gisela Maier (Seniorenverein Hasloh), Manfred Maier und Klaus Reger (TuS Hasloh)

Dr. Rolf Mensching (Steuerberater)

von links: Andrea und Marco Nöhring (Lernius), Bärbel Ziesche (Ziesche Lösungen) und André Harders (Dahler & Company)

Tim Bunge (Ford Bunge), Rolf Lammert (CDU), Kerstin Schenk-Thießen und Landtagsabgeordneter Peter Lehnert (CDU)

Axel Grages und Christin Larisch (Teammakler) mit Dr. Eckhard Johannes (Seniorenbeirat)

Was ändert sich an den grundlegenden Vorgaben des Datenschutzes?

Der betriebliche Datenschutz besteht aus 5 Grundpfeilern und einem übergeordneten Datenschutz-Managementsystem:

1. Technische und organisatorische Maßnahmen
2. Verarbeitungsverzeichnis
3. Informationspflichten
4. Datenschutzrechtskonforme Verträgen und Einwilligungen
5. Datenschutzfolgeabschätzung

I. Technische und organisatorische Maßnahmen

Zusätzlich zu den bekannten Punkten wie Zugangskontrolle, Speicherkontrolle, und Trennbarkeit, kommen durch die DSGVO drei neue hinzu: Die Wiederherstellbarkeit, die Zuverlässigkeit und die Datenintegrität.

II. Verarbeitungsverzeichnis

Neu ist, dass kein öffentliches Verfahrensverzeichnis mehr notwendig ist. Verantwortlich für das Verfahrensverzeichnis ist die Unternehmensleitung und nicht mehr der Datenschutzbeauftragte. Bei einem Datentransfer in Drittländer ist eine Risikoabschätzung notwendig.

III. Informationspflichten

Bei den Informationspflichten gegenüber den betroffenen Personen ändert sich einiges. Gemäß Art. 13 und 14 DSGVO muss nun zum Beispiel über Folgendes informiert werden:

1. Kontaktdaten des Verantwortlichen
2. Ggf. Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten
3. Zweck der Verarbeitung
4. Rechtsgrundlage für die Verarbeitung
5. Beabsichtigte Übermittlung an ein Drittland oder eine internationale Organisation
6. Speicherdauer
7. Recht auf Berichtigung, Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung
8. Widerruf der Einwilligung
9. Beschwerderecht bei einer Aufsichtsbehörde
10. Ist die Bereitstellung der Daten gesetzlich oder vertraglich vorgeschrieben oder für einen Vertragsabschluss erforderlich?
11. Ist die betroffene Person verpflichtet, die Daten bereitzustellen und welche Folgen die Nichtbereitstellung hätte

IV. Verträge und Einwilligungen

Alle Verträge, in denen der Umgang mit personenbezogenen Daten geregelt wird, sollten überprüft werden, z. B.:

- Betriebsvereinbarungen
- Vorhandene Auftragsdatenverarbeitungsverträge sind grundsätzlich zu ändern
- Verpflichtung auf Vertraulichkeit für Mitarbeiter (auch externe!)
- Mit IT-Wartungsfirmen ist gemäß DSGVO grundsätzlich ein Auftragsverarbeitungsvertrag zu schließen

V. Datenschutz-Managementsystem

Die DSGVO macht keine konkreten Vorgaben, wie die Nachweispflicht umzusetzen ist, die Formulierung in Art. 24 und die überwiegende Meinung legt jedoch nahe, dass ein Datenschutz-Managementsystem zu implementieren ist. Alle Datenschutz-Prozesse müssen regelmäßig überprüft und aktualisiert werden, dies ist ohne eine entsprechende Systematik schlichtweg nicht möglich.

Wie setze ich die Anforderungen am besten um?

1. Statusbestimmung → Prüfung vorhandener Unterlagen
2. Ermittlung von Lücken → Abweichung zum Sollstand der neuen DSGVO
3. Datenschutzkonzept → Definition von Prozessen für gefundene Lücken
4. Implementierung → Datenschutzmanagementsystem
5. Schulung → Inkraftsetzung

Boris Kohnke berichtete, dass der Bußgeldrahmen bis zu 20 Millionen Euro oder bis 4 Prozent des weltweiten Jahresumsatzes beträgt. Im Laufe des Vortrags war den Anwesenden an ihren Gesichtern abzulesen, dass ihnen klar wurde: Hier müssen wir spätestens jetzt ran! Der Datenschutzbeauftragte beantwortete im Anschluss an den sehr aufschlussreichen Vortrag viele Fragen. Danach wurde an den Tischen noch bis in den späten Abend diskutiert. aw

Weitere Informationen und Hilfe

Gesellschaft für Datenschutz und Datensicherheit e.V.

- Ratgeber, Musterformulare https://www.gdd.de/gdd-arbeitshilfen
- Aktuelle Rechtsthemen und Veranstaltungen: https://www.ihk-schleswig-holstein.de/recht/aktuelle-rechtsthemen/datenschutz-grundverordnung/

Willkommen-Team

Ein Dankeschön an die Ehrenamtler/innen

Nette Gespräche und Austausch nach dem Essen

Pastor Christopher Fock, Leiter des Willkommen-Teams, bedankte sich mit einem tollen Essen im Ristorante L´Italiano da Massimo bei den ehrenamtlichen Helfern, die sich mit viel Zeit, Wissen und enormem Engagement für die Flüchtenden in Bönningstedt einsetzen. Einige von ihnen bereits seit fast drei Jahren. Ein netter, unterhaltsamer, lockerer Abend, an dem sich die Ehrenamtler/innen ausgiebig austauschen konnten.

Einstimmige Wahl

Neues Mitglied im Seniorenbeirat

Ulrich Eichler

Während der letzten Gemeindevertretersitzung in Bönningstedt sprachen sich die Mitglieder einstimmig für die Wahl von Ulrich Eichler in den Seniorenbeirat aus. Ulrich Eichler wurde für den im Oktober 2017 ausgeschiedenen Dieter Freywald nachgewählt. aw

Geburtstagsfeier im Kreise „Alter Kameraden"

Uwe Kassebaum feiert seinen 75. Geburtstag

Im Restaurant Montenegro wurde bei gutem Essen und netten Gesprächen Geburtstag gefeiert. Uwe Kassebaum wurde 75 und feierte mit seinen „Alten Kameraden" von der Freiwilligen Feuerwehr in Bönningstedt und deren Ehefrauen.

vorn: Werner Dreyer, Günther Wersig
von links: Herbert Krop, Horst Grickus, Erich Ostermann, Uwe Kassebaum, Heiner Witt, Helmut Schuler, Paul Schwartau

Die Kameradschaft besteht fort, auch nach der aktiven Dienstzeit. Aus diesem Grund ist die Ehrenabteilung wichtiger Teil der Freiwilligen Feuerwehr in Bönningstedt. Die aktive Dienstzeit endet normalerweise mit Vollendung des 60. Lebensjahres oder krankheitsbedingt auch früher. Dann wird der Kamerad in die Ehrenabteilung aufgenommen.
„Während der Zeit im aktiven Feuerwehrdienst entsteht nicht nur kameradschaftliches Miteinander, sondern auch freundschaftliche Verbundenheit" berichtet Uwe Kassebaum.

Schiedsleute im Amt bestätigt

Schlichten statt streiten

Dr. Eckhard Johannes und Dörte Warnecke

Die bisherige Schiedsfrau Dörte Warnecke und ihr Stellvertreter Dr. Eckhard Johannes üben das Schiedsamt seit Jahren zuverlässig und engagiert in der Gemeinde aus. Währenddessen haben sie sich außerdem kontinuierlich im Schiedsrecht weitergebildet. Nun lief ihre Amtszeit aus. Während ihrer letzten Sitzung wählten die Bönningstedter Gemeindevertreter sie erneut für fünf Jahre ins Amt. aw

Kundenbeiratssitzung in Bönningstedt

Beiräte zu Gast bei Gerd Rindchen

Das Treffen der Kundenbeiräte der Sparkasse Südholstein fand auf Einladung von Gerd Rindchen im März in Bönningstedt statt. Die Unternehmer aus dem Kreis Pinneberg trafen sich in dem Geschäftshaus ´Rindchen´s Weinkontor´ im Ellerhorst

Um die Wünsche ihrer Kunden noch besser zu erfüllen und das Produktangebot stärker auf die Bedürfnisse des Marktes anzupassen, hat die Sparkasse Südholstein 2015 vier regionale Kundenbeiräte gegründet. Bei diesem neuen Gesprächsforum übernimmt die Sparkasse eine für sie ungewohnte Rolle: Nicht die Sparkasse berät die Kunden, sondern die Kunden beraten die Sparkasse. Bis zu 15 Firmen- und Privatkunden diskutieren gemeinsam mit den Vorständen und den Vertriebsdirektoren der Region in einem offenen Dialog darüber, wie die Sparkasse Kundennähe optimieren und Kundenfreundlichkeit verbessern kann. Der Themenbogen ist weit gespannt: Es geht um Kompetenz, Services, Prozesse, Produkte und Marktauftritt. Die Mitgliedschaft ist freiwillig und die Beiräte sind ehrenamtlich tätig. Den Vorsitz führt der Vorstand der Sparkasse Südholstein.

Roland von Ziehlberg (C.D.C. Heydorn Druckerei) und Vorstandsmitglied Martin Deertz

Direktor Mirko Hundertmark, Gerd Rindchen (Rindchen´s Weinkontor), Direktor Andreas Grenz und Dr. Michael Herink(SHBB Steuerberatungsgesellschaft)

Vorstandsmitglied Martin Deertz, Rechtsanwalt und Notar Falko Tzschaschel (Poppe Sozietät), Direktor Andreas Grenz

Vorstandsmitglied Eduard Schlett und Thilo Binné (Geschäftsführer Binné & Sohn)

Christoph Bürsing (Classic Immobilien) und Direktor Andreas Köhler

Helmut Schmid (Grundstücksverwaltung), Volker Gawron (Geschäftsführer Gawron & Co.), Rellinger Bürgermeister Marc Trampe

Nach der Sitzung verwöhnte der Gastgeber seine Gäste mit einem hervorragenden Essen des in Bönningstedt ansässigen Italiener´s L´Italiano da Massimo und einer ausgiebigen Weinprobe mit edlen Tropfen.

Die Kundenbeiräte treffen sich jeweils in Bad Segeberg, Neumünster, Norderstedt/Kaltenkirchen sowie in Pinneberg und kommen zweimal im Jahr zusammen.

W I E C H E R S - J A H N

R E C H T S A N W Ä L T E & N O T A R I N

Rechtsanwältin
Fachanwältin für Familienrecht
Notarin

Individuelle, auf Ihre persönlichen Wünsche und Vorstellungen eingehende Rechtsberatung

Rechtsgebiete:
Arbeitsrecht, Erbrecht, Familienrecht, Mietrecht, Insolvenzrecht, Verkehrsrecht sowie Handels- und Gesellschaftsrecht

Rechtsanwalt

Moordamm 2, 25474 Ellerbek
Telefon 04101 333 56 www.wiechers-jahn.de

FRANK HOFFMANN
IMMOBILIEN

Gutschein
für eine kostenlose Wertermittlung innerhalb von 48 Stunden!

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin zur unverbindlichen Bewertung Ihrer Immobilie!
04191 / 722 62 -0 040 / 430 980 41 -0

info@frankhoffmann-immobilien.de
Friedenstraße 7 | 24568 Kaltenkirchen | www.frankhoffmann-immobilien.de

Hasloh: CDU *Ihre Direktkandidaten*

Vorn: Dr. Dagmar Steiner, Thomas Krohn, Ilka Schmidt
Hinten: Anne Worthmann, Michael Witt, Matthias Guckel, Philip Beier, Horst Rühle, (Markus Seher nicht im Bild)

Hasloh: FDP *Ihre Direktkandidaten*

(von li. nach re.) (fett gedruckt: Direktkandidaten)
Valentin Langwieler Petra Stapelfeld, Friedrich Harder, *Jutta Handke, Eckhard Stapelfeld,* ***Karl-Heinz Handke,*** *Niklas Hausendorf,*
Ingeborg Harder, Florian Lassé, Dr. Günther Mohrmann, Marie-Christine Lassé, Kay Löhr

Hasloh: SPD *Ihre Direktkandidaten*

(von li. nach re.)
Dieter Kalkovski, Jens Schwarzer, Bernhard Brummund, Andreas Zornikau, Eileen Rohrbach,
Jochen Haines, Gunnar Schacht, Hans-Joachim Weidtmann, Henning Jacob

Veranstaltung zum Thema Fluglärm in Hasloh

Viel Lärm um Lärm

Im großen Saal des Landhauses Schadendorf hatten sich rund 100 Besucher zur Veranstaltung „Fluglärmschutzkommission vor Ort" eingefunden

Rund 100 Gäste waren zur Veranstaltung gekommen

Bürgermeister Bernhard Brummund begrüßte Dr. Gudrun Pieroh-Joußen

Sie wollten den Mitgliedern des Gremiums Fragen stellen und Frust loswerden. Schließlich werden die Flüge über Hasloh, besonders während der eigentlichen Ruhezeit nach 23.00 Uhr, immer mehr. Waren es 2013 noch 451, sind es im letzten Jahr 1086 gewesen, die den Schlaf und somit die Gesundheit der Einwohner beeinträchtigten.

Bürgermeister Bernhard Brummund (SPD) berichtete, dass die Gemeinde 2017 von 69.810 Flugbewegungen betroffen war. Das sind 44 % aller Flüge vom oder zum Hamburg Airport.

Nach einem Bericht der Kommissionsvorsitzenden Dr. Gudrun Pieroh-Joußen konnten die Anwesenden nun Fragen stellen und Vorschläge machen. Denn, die Betriebszeiten wieder auf 22.00 Uhr zurückzufahren, musste sie leider zurückweisen – ein entsprechender Vorschlag ist von der Wirtschaftsbehörde bereits abgelehnt worden.

Offiziell gelten 1000 Menschen in Hasloh als von Fluglärm betroffen. Dies ist eine geringere Zahl als bei den Flügen, die über Hamburg gehen. Die Meinung der Anwesenden dazu war klar: Es können aber auch nicht Wenige ständig so stark belastet werden.

Dass nicht nur die Zahl der Flugbewegungen zugenommen hat, sondern auch ihre Lautstärke bestätigte Pieroh-Joußen. Dies hänge mit den vermehrt eingesetzten größeren Maschinen zusammen.

Und wer der Kommission noch etwas mitzuteilen hat, kann dies hier tun:
Telefon: 040 42840-2548
Fax: 040 42797-2548
Mail: fluglaerm@bue.hamburg.de
Homepage: www.hamburg.de/fluglaermbeschwerde

Die häufigsten Gründe für die Verspätungen seien bereits auf einem anderen Flughafen zu spät gelandete Flugzeuge, die dann wiederum erst mit Verspätung Richtung Hamburg hatten starten können, das Wetter, die Technik oder Sicherheitsbelange.

Sie berichtete, dass die Kommission an einer „Gemeinsamen Erklärung zum Abbau von Verspätungen nach 23 Uhr am Hamburg Airport", mitgewirkt habe, die fünf Airlines unterzeichnet hätten. Vielfach fehlt es der Kommission aber an gesetzlichen Grundlagen, die ihr ein stringenteres Vorgehen und härteres Durchgreifen ermögliche.

Und so wurden einige Fragen der Anwesenden beantwortet, versichert, dass es auch auf per Mail eingeschickte Fragen immer eine Antwort gäbe – auch wenn Anwesende anderes zu berichten wussten – und die Möglichkeit genutzt, einmal Dampf abzulassen.

Es blieb aber auch das Gefühl, einem Gremium mit wenig Entscheidungskraft begegnet zu sein, denn die Kommission hat lediglich ein Vorschlagsrecht für Maßnahmen zum Schutz der Bevölkerung vor Fluglärm oder zur Verringerung der Luftverunreinigungen durch Luftfahrzeuge. Und wenn die zuständige Genehmigungsbehörde bzw. die Deutsche Flugsicherung diesen Vorschlägen nicht folgen, müssen sie dies der Kommission lediglich unter Angabe von Gründen mitteilen. Und was folgt daraus? Meist nur heiße Luft. aw

Die Einwohner nutzten die Gelegenheit, Fragen zu stellen

WOLF Tiefbau GmbH

Recyclinghof · Big-Bag Service · Auslieferungen · Beton · Terrassen · Pflasterung · Erdbau · Sielbau · Abbruch

Abnahme von
- Gartenabfällen
- Bauschutt

Abgabe von
- Mutterboden
- Sand
- Kiesel
- Rindenmulch

Wolf Tiefbau GmbH
25474 Ellerbek · Regentstraße 4
Tel. 0 41 01 – 3 82 00

IHR MALERMEISTER VON NEBENAN

ZUVERLÄSSIG – SAUBER – FLEXIBEL
- Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Bodenbeläge und Designplanken
- Fassadenarbeiten
- Hubsteiger vorhanden (220 V, bis 10,50 Arbeitshöhe, unter 1 m Durchfahrtsbreite)

Rufen Sie an: 0173 455 99 88
oder senden Sie eine Mail:
horst.bochmann@gmx.de

Malermeister Horst Bochmann

Offene Kinder- und Jugendarbeit in Bönningstedt und Hasloh

Es braucht ein ganzes Dorf, um ein Kind stark zu machen

Tinka Niehusen, Leiterin der Jugendzentren

Tinka Niehusen, Leiterin der Jugendzentren in Bönningstedt und Hasloh, stellte während der letzten Sitzung des Hasloher Sozialausschusses voller Begeisterung für ihre Arbeit das neue Konzept des Hasloher Jugendraums JuRa vor.

Im Rahmen der Offenen Kinder- und Jugendarbeit ist sie Mädchen und Jungs eine vertrauensvolle Ansprechpartnerin und bietet ihnen den Rahmen für sinnvolle Beschäftigungen in ihrer Freizeit. Wichtige Prinzipien dabei sind: Freiwilligkeit, Persönlichkeitsentfaltung, Vertraulichkeit und Kontinuität.

Tinka Niehusen bietet 15 Stunden in Hasloh und 15 in Bönningstedt an. Sie dankte dem Sozialausschuss für seine Unterstützung und berichtete: „Wir holen die Kinder da ab, wo sie sind." Heute sind oft beide Elternteile stark beruflich eingebunden und die Kinder nutzen das Angebot regelmäßig. Im Rahmen der Jugendarbeit werden außerdem Potenziale bei den Kindern freigesetzt und durch Regeln, Respekt und Vertrauen haben sie eine sichere Basis, ihren Lebensweg sinnvoll zu gestalten.

Mit der Gemeinschaftsschule Rugenbergen gibt es bereits eine enge Zusammenarbeit, der Kontakt zur Grundschule in Hasloh soll verstärkt werden. „Ein afrikanisches Sprichwort sagt, es braucht ein ganzes Dorf, um ein Kind stark zu machen", erklärte Tinka Niehusen. „In unserem Fall zwei Dörfer." aw

Fröhliches Musizieren

Große Bühne für große Talente

Das „Fröhliche Musizieren" in Bönningstedt hat bereits Tradition.

Wie jedes Jahr versammelte sich die ganze Familie nebst Freunden, um die jungen Talente zu hören.

Diesmal waren 60 junge Künstler am Start, die das Publikum begeisterten.

Alle Künstler auf der Bühne

Führten durch das Programm Alina Gräßlin und Lyonel Stadthoewer

Anton Wolters am Klavier

Fabiana Dreyer (Gesang) und Robin Schütze (Schlagzeug)

Alba Hartmann Dorado an der Keltischen Harfe

Vanessan-Lee-Ann Daumen (Gesang), Erik Syta (Gitarre) und Jeremy Kretschmer (E-Gitarre)

Alicia Behnke, Lydia Stadthoewer (Violinen), Rüdiger Blohm (Gitarre)

Jonathan (Gitarre) und Amelie Ringle (Klavier)

ANZEIGE

CS SECURITY

Sicherheitskonzepte für Jedermann

CS Security GmbH in Ellerbek

Sicherheit geht alle an

Seit fünf Jahren gibt es die CS Security GmbH in Ellerbek. Firmengründer Kemal Celik bietet Unternehmen und Privatleuten vielfältige Sicherheitsdienstleistungen an. Wir sprachen mit ihm über seine spannende Arbeit.

Dorf-Geflüster: In welchen Bereichen nehmen Unternehmen Ihre Leistungen in Anspruch?

Kemal Celik: Wir erstellen Sicherheitskonzepte für Firmen. Sie umfassen eine Gefahrenanalyse, die Gefahrenabwehr und Gefahrenbeseitigung. Damit ein solches Konzept dauerhaft funktioniert muss es dynamisch und an aktuelle Gegebenheiten anpassungsfähig sein. Außerdem bieten wir Objektschutz an. Hier stellen wir qualifizierte Einsatzkräfte zur Bewachung der Liegenschaften zur Verfügung. Das können Pförtner zur Besetzung des Empfanges sein oder qualifiziertes Sicherheitspersonal.

Wir stellen außerdem Detektive und Doormen zur Verfügung, die Ladenflächen vor Diebstahl und Sachbeschädigung schützen. Der Detektiv arbeitet vorwiegend unauffällig auf der Ladenfläche oder an Kamerasystemen. Der Doorman arbeitet für die Kunden erkennbar auf der Ladenfläche und schreckt somit potenzielle Diebe ab.

D.-G.: In welchen Bereichen arbeiten Sie und Ihre Mitarbeiter präventiv?

Kemal Celik: Wir sind zum Beispiel für Schulen und Kindergärten hier in der Umgebung tätig. Wir sorgen auch außerhalb der Öffnungszeiten dafür, dass sich keine unberechtigten Personen dort aufhalten und es womöglich zu Vandalismus kommt.

D.-G.: Sie sind auch auf dem Gebiet der Kliniksicherheit tätig.

Kemal Celik: Ja, denn dort, wo viele Menschen zusammenkommen, kann es zum Beispiel in emotionalen Ausnahmesituationen zu Streitereien oder auch körperlichen Übergriffen kommen. Unsere Mitarbeiter sorgen in der zentralen Notaufnahme dafür, dass Situationen nicht eskalieren.

Ihre Ansprechpartnerin im Büro: Yvonne Sandig

D.-G.: Steigt die Nachfrage momentan durch die politische Lage?

Kemal Celik: Einen solchen Zusammenhang sehe ich nicht. Anschläge gab es schon immer – und Sicherheit war schon immer wichtig.

Geschäftsführer der CS Security GmbH: Kemal Celik

D.-G.: Wie viele Mitarbeiter haben Sie?

Kemal Celik: Rund 20 feste und dazu kommen noch freie Mitarbeiter.

D.-G.: Welche Dienste werden von Privatleuten nachgefragt?

Kemal Celik: Zum Beispiel House-Sitting während des Urlaubs oder bei längeren Auslandsaufenthalten. Außerdem bieten wir Ermittlungen an, zum Beispiel bei der Suche von vermissten Personen oder Untreueverdacht.

D.-G.: Wie sah Ihre berufliche Laufbahn vor der Firmengründung aus?

Kemal Celik: Nach dem Abitur habe ich in der Sicherheitsbranche gearbeitet, dann war ich bei der Bundeswehr. Ich bin ausgebildeter Feldjäger. Später habe ich mich dann selbstständig gemacht.

D.-G.: Sehnen Sie sich bei soviel Action im Beruf in Ihrer Freizeit auch mal nach Ruhe?

Kemal Celik: Allerdings. Daher ist es so schön, mit meiner Familie in Bönningstedt zu wohnen.

D.-G.: Welche bekannten Ermittler gefallen Ihnen?

Kemal Celik: Magnum ist der Held meiner Kindheit. Aktuell gefällt mir Monk. Und Columbo ist natürlich der absolute Klassiker.

Interview: Alexandra Wulf

CS Security GmbH, Geschäftsführer: Kemal Celik
E-Mail: Info@CSSecurity.de, www.cssecurity.de
Telefon 04101-85 834 87 oder 85 834 88,
Mobil 0171 632 18 84, Telefax 04101-85 834 89
Rugenbergener Str. 28b, 25474 Ellerbek

#TATEN STATT WARTEN

Die FDP Hasloh ist bereit für die Kommunalwahl

Freie Demokraten

Ortsverein Hasloh FDP

LERNEN SIE UNS KENNEN!

WÄHLEN SIE UNS!

FDP-KLÖNABENDE BEI SCHADENDORF

JEWEILS UM 19.30 UHR

DIENSTAG, 10.4 - MITTWOCH, 18.4

DONNERSTAG, 26.4 - DONNERSTAG, 3.5

FDP „CAFÉ UND TALK“ AM SAMSTAG, 5. MAI

8.00 BIS 10.00 UHR - PARKPLATZ SCHADENDORF

10.00 BIS 12.00 - PARKPLATZ NETTO

www.fdp-hasloh.de

www.facebook.com/fdphasloh